

Genappe

Éditeur responsable : Gérard Couronné 3, Espace 2000 - 1470 Genappe



Music **a** Gniapp

du 23 au 26 juin

Mathilde Renault

Un joli coup d'envoi le jeudi avec un concert de la jeune chanteuse belge qui se tiendra dans l'église de Genappe dès 19h.



Chaque année, la Fête de la Musique, cet événement au succès bien installé, s'empare de nos villes le temps d'un long week-end. Une fête que Genappe célébrera du 23 au 26 juin 2016 avec un programme, entièrement gratuit, dédié aux amateurs de son, dans tout ce qu'il a de plus éclectique pendant quatre jours, Partout sauf à Genappe ! Non pas parce que Genappe perd la boule, mais bien pour vous permettre de profiter doublement de la programmation d'ici et d'ailleurs, les concerts ont été décalés d'une semaine.

Une nuit NEC
plus ultra

en page 2

Envie de
partager vos
lectures ?

en page 4

Deux fermes
vous ouvrent
leurs portes

en page 5

Mais qui est
votre agent de
quartier ?

en page 10

Coup de théâtre
au château
de Thy

en page 15

Tout le programme
en page 8

ASSOCIATIONS

Un peu de respect !

L'Asbl Respect Seniors, est l'Agence Wallonne de lutte contre la maltraitance des aînés. Le service, créé depuis le 1^{er} mai 2009, est compétent en Wallonie et dispose d'une antenne couvrant l'ensemble du Brabant wallon. Ce service propose un accompagnement psychosocial individualisé de situation particulière de maltraitance. Toute personne en questionnement peut appeler.

Les assistants sociaux et psychologues sont tenus au secret professionnel. Ils tentent, avec l'accord des personnes concernées, d'ouvrir un espace de parole, de clarifier les souhaits, de réfléchir aux différentes alternatives, d'informer et de soutenir. Ces interventions se font bien entendu en respectant le rythme et le souhait de la personne concernée par la situation. Les intervenants peuvent également se déplacer gratuitement à domicile, en institution ou à l'hôpital.

L'Asbl réalise aussi des séances d'information, de sensibilisation ou de formation sur la problématique.

Renseignements

Antenne du Brabant wallon
0800/30.330 du lundi au vendredi de 9h à 17h. Rue du Môle, 5 - 1420 Braine-l'Alleud - Tel: 02/387.59.00
brabantwallon@respectseniors.be
www.respectseniors.be

La Nuit Européenne des Chauves-souris (NEC)



Les chauves-souris, vous connaissez-les? Ces prodigieuses petites bestioles volantes (des mammifères insectivores!) ont inspiré tant de monde depuis les auteurs fantastiques jusqu'aux scientifiques les plus audacieux, et ce n'est pas fini! Nous allons beaucoup en parler à la fin des vacances d'été, à Genappe, à l'occasion d'une NEC (Nuit Européenne des Chauves-souris) qu'organise Natagora en partenariat avec la Commune de Genappe et Environnement Dyle, que nous remercions encore pour une collaboration toujours plus active. Allons-

nous voir des chauves-souris? Oui, nous allons même en «entendre»! Mais cela fait longtemps que nous n'en voyons presque plus. Oui, c'est vrai elles se font rares un peu partout. Et pourtant, entre le déclin du aux pesticides, les pertes d'habitats et de gîtes, la fragmentation des paysages (routes, champs éoliens), arrachage de haies, l'urbanisation, la prédation domestique, l'éclairage extérieur inadapté, il reste, pour certaines espèces, des petits havres protégés favorables à leur maintien, tel la réserve des décanseurs et quelques zones en-

core préservées, malheureusement trop isolées. Au niveau biologique: 1ha + 1ha ≠ 2ha de terrain. Il ne faut pas confondre la fragmentation de l'habitat avec la perte de l'habitat bien que ces deux phénomènes soient souvent liés.

Dans le cas de la fragmentation, la dégradation n'est pas quantitative mais bien qualitative. En effet, toutes les espèces qu'elles soient animales ou végétales ont besoin d'un espace vital minimum, qui sera très variable d'une espèce à l'autre. La fragmentation de l'habitat regroupe donc toutes sortes de phénomènes différents qui entravent la communication entre les individus. Mais la conséquence en sera toujours la même: une perte de la biodiversité. Les routes sont une cause majeure de la fragmentation.

Et les chauves-souris dans tout ça! Étant donné qu'il s'agit d'animaux volants, on pourrait donc croire que les chauves-souris ne sont pas impactées par la fragmentation de l'habitat.

Si on morcelle le territoire d'une chauve-souris, elle devrait pouvoir aisément voler d'une partie à une autre, non? Plusieurs études démontrent clairement l'inverse. Certaines espèces n'aiment pas

voler dans des grands espaces ouverts et ont besoin d'un couloir de haies ou un alignement d'arbres pour circuler entre le lieu où elles gîtent (une construction) et le lieu où elles chassent (un bois). D'autres espèces craignent la lumière (elles sont lucifuges) et une zone éclairée artificiellement représentera un obstacle. Certaines espèces volent au dessus de la canopée et volent haut dans le ciel (collisions fréquentes avec les éoliennes); d'autres espèces encore volent très bas et sont tuées sur les routes.

Et concrètement, que pouvons-nous faire pour les protéger? Et si on en a chez soi? Et quand? etc. Tout cela vous allez le découvrir le samedi 27 août 2016, entre 19h et 23h, à la salle communale de Loupoigne. Conférence, projection, Questions/réponses, jeux et promenades nocturnes guidées sont prévues au programme. Soyez les bienvenus!

Renseignements

www.natagora.be/brabantwallon
Inscriptions obligatoires par téléphone auprès de Aude Roland (067/79.42.72 ou 0479/85.00.67), ou au Contact Natagora Genappe: samydidier@hotmail.com



La Maison de l'Histoire et du Patrimoine fête ses 10 ans d'histoire

Rendez-vous le 4 septembre

Voilà déjà 10 ans que le Cercle d'histoire et d'archéologie du pays de Genappe occupe l'ancienne école communale de Glabais.

Conscient de l'étroitesse des locaux à Vieux-Genappe et vu les activités dynamiques du Cercle, M. le Bourgmestre Gérard Couronné avait permis que le Cercle s'installe dans le bâtiment qui fut superbement rénové afin de répondre aux besoins de l'association.

L'inauguration eut lieu en grande pompe le 9 septembre 2006 avec la participation des autorités communales, des membres du Cercle et d'anciens élèves dont 5 sollicités par le Cercle pour lire ou déclamer, dans une classe reconstituée, des textes appris avec leur instituteur Jules Corbisier. Depuis, la Maison a bien évolué: les bibliothèques d'histoire générale et du Brabant wallon, déjà fort riches, se sont enrichies de quelques centaines de livres, la section généalogie a acquis ou reçu de nombreux documents fort utiles pour les généalogistes et la permanence du mardi ne désemplit pas

tant l'engouement est grand pour la recherche des ancêtres.

La pièce, consacrée à l'archéologie, a été réaménagée et présente du nouveau matériel notamment découvert lors des fouilles sur le site du château de Genappe mais aussi caché dans les collections qui ont été inventoriées. La maison dispose d'un petit espace consacré aux objets du patrimoine monumental: y sont mis en valeur les objets intéressants reçus ou acquis, avec une explication historique, une sélection des plus marquants sortis des réserves pour une exposition thématique temporaire (Waterloo, la Guerre 14-18 à Genappe...) et, chaque année, le Cercle accueille «Place aux Enfants» pour que les jeunes découvrent les richesses du passé de Genappe.

Le Cercle y organise des conférences, des ateliers de numismatique, des bourses aux cartes postales et, dans la mesure de ses possibilités, ouvre la Maison lors des fêtes villageoises. Deux marchés de Noël avec exposition sur «Noël d'antan» et vente de publications

en promotion ont rencontré un franc succès.

Le dimanche 4 septembre, le Cercle vous accueillera dans la Maison à Glabais afin de fêter dignement cette décennie.

Au programme:

- A partir de 10h: visite des diverses sections de la Maison accompagnée par les responsables: bibliothèques, salles de généalogie, d'archéologie et de cartographie, espace musée.
- 12h: vin d'honneur à la salle de communale de Glabais
- 13h à 14h: restauration campagnarde.
- 14h: balade historique dans le village (durée +/- 2h).

Des visites de la Maison seront encore possibles entre 16h et 17h après la promenade.

Renseignements

Maison de l'Histoire et du Patrimoine
Avenue Eugène Philippe 1a
1473 Glabais
Tél: 067/78.05.03
www.genappehistoire.be

Un peu d'histoire locale

La population de Bousval et les professions exercées de l'époque autrichienne (1724) à Léopold II (1867)

Gaston Braive, historien passionné, professeur émérite de l'Université Saint-Louis à Bruxelles, continue ses investigations sur le passé du Grand Genappe et après son Grand dictionnaire biographique de Genappe, paru l'année dernière, a entrepris d'étudier minutieusement 7 listes d'habitants de Bousval et de ses hameaux (Baillerie, Bégipont, Bourdeau, Ferr(i)ère, Laloux, La Motte, Noirhat, le Sclage, Wanroux, Wez), établies entre 1724 et 1867 par diverses autorités aux finalités tantôt fiscales, tantôt administratives, à savoir:

1. Un recensement fiscal sous l'empereur Charles VI d'Autriche en 1724,
2. Le «Dénombrement» de la population avec mention des professions sous l'impératrice Marie-Thérèse en 1755,
3. Une liste des chefs de famille, propriétaires de leur habitation, sous Joseph II en 1784,
4. Le «Dénombrement» imposé à toutes les localités du Département de la Dyle au début du Régime français en 1796,
5. Le Tableau des habitants de Bousval rédigé en 1804-1805 avec la mention des professions de 276 des 750 habitants,
6. L'apport à la démographie de l'instauration du Cadastre en 1834 avec la profession de 172 des 219 propriétaires et la répartition des 246 habitations en 11 hameaux,
7. La précision et la multiplication des professions signalées dans les Registres de la population en 1867.

Dans la lecture des textes, il faut se rappeler que la société de l'époque est une société de l'oralité: tout se transmet par la parole et en wallon bien entendu, de sorte que l'orthographe des noms propres transcrits en français présente des variations par rapport à l'heure actuelle tout en révélant aussi, dans certains cas, que la lecture actuelle n'est pas l'authentique. C'est le cas de Ferrière qui s'est toujours dit «jadis «Ferrère». Que penser de Limauge qui était Limoges et «La Motte», dont on ignorait l'article «La».

En 1804, 77% des habitants étaient nés à Bousval, les autres étant pour la plupart originaires de villages très proches; sauf quelques-uns de localités comme Longueville ou Ligny et deux d'entre eux seulement venant de Bruxelles, deux autres, de Dinant.

Il s'agit d'une société essentiellement rurale où la mobilité est très, très réduite et où, les hameaux sont plus peuplés que le centre du village (41% des habitants sont au Sclage, 19% au Wanroux, 13% à Motte).

La finalité de certains de ces textes étant la levée de l'impôt, il est fait mention de la capacité ou de l'incapacité financière de chacun. Des listes de «pauvres» incapables de contribuer sont ainsi établies et justifient leur présence à la Table des pauvres dirigée par le marguillier ou sacristain. En 1724, il y a ainsi 94 «pauvres» sur 327 habitants et, parmi ceux-ci, 20 sont «absolument pauvres». Les professions évoluent énormément au cours de ces 143 ans, de sorte que le texte se complète ainsi judicieusement par un tableau comparatif de l'exercice des professions à travers un bon siècle, de 1755 à 1866, avec notamment l'apparition des «ouvriers» et «ouvrières». Pour ce qui est du monde exploitant agricole, l'ouvrage peut être complété par Les fermes de Bousval, ouvrage paru en 2002 (342 pages), qui retrace l'histoire de toutes les habitations existant à Bousval en 1834.

Le fascicule sur La population de Bousval est disponible en versant 10€ (15€ pour les institutions) au compte BE35 651-1530691-37 KEYTBEBB de la Librairie Lemoine, 59, rue du Château B-1470 Bousval

Renseignements

Annales.historiques@scarlet.be



Fête de la Saint-Barthélemy

Bousval, Salon des Artistes

Comme chaque année, les vacances se terminent en apothéose pour les Amis de Bousval!

En effet, la fête patronale de la Saint-Barthélemy, marquée par la sortie du char du saint patron de la paroisse, est aussi l'occasion pour l'association d'organiser son exposition artistique annuelle.

Cette fois, un Salon des Artistes accueillera des œuvres de peintres, sculpteurs, céramistes, photographes, dessinateurs... qui concourront sur le thème «Les âges de la vie». Après de nombreuses expositions sur les paysages et le patrimoine du village, nous souhaitons cette année mettre en valeur les représentations de l'être humain selon l'inspiration d'artistes de différentes disciplines.

Les enfants ont aussi été invités à participer au salon et un prix spécial leur sera dédié.

Plusieurs prix seront attribués et, plus particulièrement, celui du public. Allez admirer le travail des artistes et voter pour l'œuvre qui aura votre préférence!

La fête de la Saint-Barthélemy verra aussi la proclamation des lauréats du concours «Bousval fleuri» qui veut remercier ceux qui offrent aux habitants et aux passants le plaisir de leurs façades abondamment fleuries pendant tout l'été et même au-delà.

Renseignements

Les 27 et 28 août 2016 de 10 à 18h.

Le 27 août à 17h30: vernissage, proclamation des prix du concours des artistes, proclamation des prix du concours «Bousval fleuri».

Le 28 août à 18h: proclamation du prix du public.

A l'école communale de Bousval, avenue des Combattants. adbousval@gmail.com

A la recherche de bénévoles dans le Brabant Wallon



En 2008, la Croix-Rouge de Belgique innovait en développant une nouvelle activité de solidarité: les visites à domicile de personnes isolées. En Belgique, l'isolement concerne en effet une personne sur 7, un senior sur 10! Ce service de la Croix-Rouge est entièrement gratuit et s'adresse à toute personne isolée, par sa situation sociale ou familiale, son état de santé ou son âge. L'activité répond à une demande croissante. 12.071 visites ont été réalisées en 2015 par 266 bénévoles auprès de 398 personnes isolées.

La demande est particulièrement importante dans la province de Brabant wallon, où 2275 visites ont été

réalisées en 2015 par 52 bénévoles auprès de 82 personnes isolées.

Un bénévole se rend en général une fois par semaine (ou tous les 15 jours) durant deux heures chez la personne visitée. Chaque bénévole est formé par la Croix-Rouge de Belgique, assuré, et ses frais de déplacements sont remboursés.

Les personnes intéressées peuvent se manifester par E-mail: coordinationas.cpbw@croix-rouge.be ou au 010/40.08.27 Croix-Rouge de Belgique 96 rue de Stalle B-1180 Bruxelles www.croix-rouge.be

Le mot du Bourgmestre



Une école secondaire à Genappe? La Ville vient d'écrire à la Ministre de l'Education, Madame Schyns, pour réaffirmer son intérêt. La demande n'est pas neuve. En 2010 déjà, nous avons écrit à la Ministre de l'époque, Madame Simonet, pour signaler la nécessité d'un enseignement secondaire à Genappe compte tenu de l'accroissement de la population et de la concrétisation prochaine de divers projets immobiliers importants. Je pense évidemment à la réhabilitation du site de l'ancienne sucrerie qui entrainera l'arrivée de nouveaux ménages d'ici 2 ou 3 ans. De plus, cette école secondaire pourrait accueillir les élèves des 9 écoles primaires de l'entité qui doivent aujourd'hui quitter la commune et se répartir dans les diverses écoles de la région, ce qui n'est pas simple pour les familles notamment en terme de mobilité. Un groupe de parents s'est également constitué et soutient un projet d'école secondaire relevant du réseau FELSI (Fédération des Etablissements Libres Subventionnés Indépendants) auprès de la Fédération Wallonie-Bruxelles. Ce projet a déjà reçu l'aval du Ministre Di Antonio pour sa localisation sur le site industriel de l'ancienne sucrerie. Les choses bougent, le dossier a été évoqué en commission de la fédération Wallonie Bruxelles. Madame la Ministre aurait demandé l'instruction du dossier... affaire à suivre!

En ce qui concerne la police et plus particulièrement le commissariat local de Genappe, il est dorénavant dirigé par une commissaire de police: Madame Delphine Lempereur. Certains secteurs ont été attribués à de nouveaux agents de proximité et les heures d'accueil du public ont été modifiées. Rappelons encore que chaque agent a reçu une formation en techno-prévention; il peut, lors d'une visite domiciliaire, vous conseiller utilement pour mieux protéger votre habitation contre le vol. Toutes ces informations et bien d'autres sont reprises dans les pages de cette édition. Pour aller plus loin, n'hésitez pas à consulter le site www.votrepolice.be qui diffuse régulièrement de nouvelles informations

Le premier semestre de l'année se termine souvent par l'organisation de divers événements festifs dans notre cité. Cette année, la Ville et le centre culturel ont fédéré des acteurs dynamiques de la commune pour décliner une fête de la Musique «made in Genappe»: Musica Gniapp! Pendant 4 jours du 23 au 26 juin, nous vivrons au rythme de la musique dans ses différents registres: chant, jazz, rock, punk, rap, classique... il y en aura pour toutes les oreilles! Le bulletin communal y consacre une partie de ses pages. Alors, n'hésitez pas, informez-vous et, surtout, participez: c'est gratuit et pour tout le monde.

Excellentes vacances tous, à bientôt!

Gérard Couronné
Le Bourgmestre.

Horaires d'été à l'administration communale

Du 18 juillet au 12 août, les bureaux de l'administration communale seront accessibles au public de 7h30 à 12h sans interruption (les permanences du soir sont supprimées).



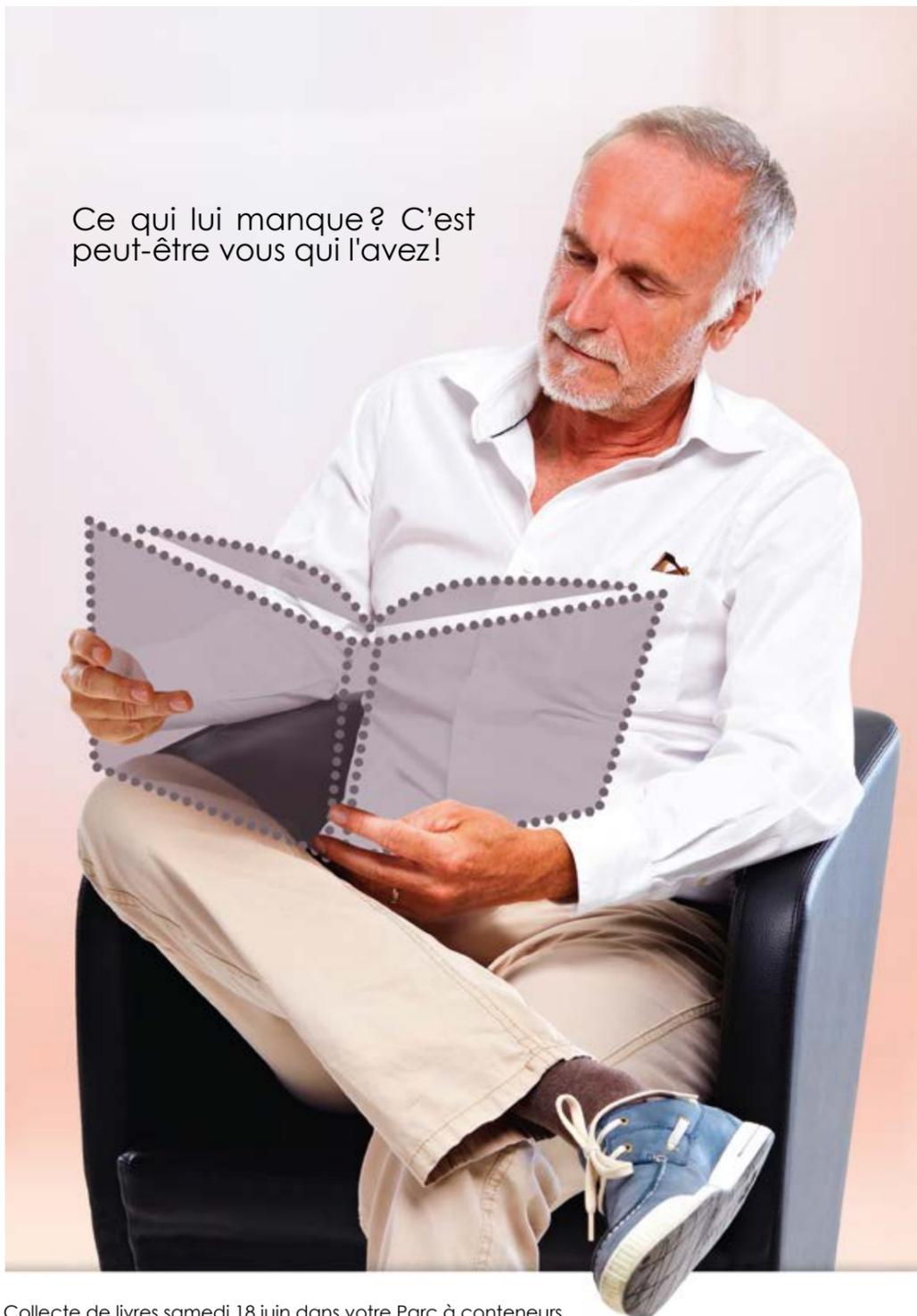
En panne d'inspiration ?

cellules-grises.be

Graphisme, impression, site Internet et beaucoup de bonnes idées
Contact: Florence Teuwen 0495/60.65.18 - 067/79.11.36

Et si vous partagiez vos gros coups de cœurs ?

Dans le cadre de la prévention des déchets, l'IBW organise pour la deuxième fois, une grande collecte de livres en bon état. (Romans et livres pour enfants). Que faire des livres déjà lu ? Les accumuler dans une bibliothèque, dans des armoires au grenier ou dans des caisses la cave. Grâce à cette collecte, partagez vos livres en bon état, vos coups de cœurs... les fruits de cette collecte seront confiés gratuitement à divers organismes : bibliothèques, asbl, services d'aide sociale, Croix-Rouge, maisons de repos, écoles, accueils extra-scolaires, maisons de jeunes...



Ce qui lui manque? C'est peut-être vous qui l'avez!

Collecte de livres samedi 18 juin dans votre Parc à conteneurs

20 ans de flibusterie, cela se fête...

Cette année, Les Flibustiers de Bousval fêteront leur 20^e anniversaire.

A cette occasion, ils invitent tous ceux et celles qui ont participé à la vie de la MCAE en la fréquentant ou en y travaillant durant ces 20 années.

Si vous êtes de ceux-là et si vous avez envie de retrouver les puéricultrices et l'équipe qui vous ont accompagné, n'hésitez pas à nous envoyer vos coordonnées à l'adresse suivante: marie.moens@genappe.be.

Une invitation personnelle vous sera adressée par l'équipe des Flibustiers qui se réjouit de souffler ses bougies en votre compagnie!

Toute l'équipe des Flibustiers.



Tout le monde l'attend, mais attention...

Le soleil

Avec quelques précautions afin d'éviter les coups de soleil et les insulations... Evitez d'exposer votre bébé de moins de 1 an au soleil et faites jouer les enfants à l'ombre entre 12h et 15h.

Faites leur porter un chapeau, un t-shirt sec et des lunettes de soleil qui protègent des UV (norme CE), Appliquez leur régulièrement une crème solaire résistante à l'eau et avec un indice de protection de 30 minimum. Donnez régulièrement

à boire (sans attendre que l'enfant ait soif), Dans le landau, laissez la capote ouverte et utilisez une ombrelle afin d'éviter une température trop importante dans le landau.

Même à l'ombre, les rayons UV sont encore présents! Vérifiez régulièrement votre enfant!

Renseignements

La brochure ONE «Vive les vacances» disponible dans votre consultation, vos milieux d'accueil ou sur le site www.one.be.

Garde médicale

JUIN

19 Dr. Duquesne 067/77.29.05
26 Dr. Gauthier 067/78.05.06



Gilson André SA

Toutes assurances – Toutes compagnies

Prêts – Placements

Rue de Ways, 51 - 1470 Genappe
Tél.: 067/79.46.46

E-mail: assurances.gilson@portima.be

www.gilson-andre.axa-banque.be

www.assurancesgilson.be

CBFA : 014169 AcB



Services bancaires



Carine Messens
Chemin de Wavre 22
1470 Bousval

010/61.19.27
0475/33.11.81

L'essentielle
Institut de beauté et pédicurie médicale



La ferme Paridaens à Vieux-Genappe

Ce mois-ci, nous avons rendez-vous dans la ferme Paridaens, centenaire l'année prochaine, située au Baty des Morts à Vieux-Genappe. C'est Luc et Sophie, accompagnés de leur fils Mathieu et de son épouse Camille qui font tourner ensemble cette exploitation familiale.

Mathieu, jeune papa a repris une partie de l'exploitation dernièrement ce qui fait de lui la 5e génération sur cette ferme.

Du haut de ses 24 ans, Mathieu est un jeune agriculteur motivé. Il est d'ailleurs le plus jeune membre de la commission communale agriculture au sein de laquelle il représente les agriculteurs de Vieux-Genappe. Pour en revenir à l'exploitation,

elle compte des bovins de race Blanc Bleu Belge utilisés pour l'élevage, l'engraissement ainsi que des pies noire Holstein pour la production de lait.

Le travail des terres fait aussi partie du quotidien. Les pommes de terre, chicorées, betteraves, maïs, froments, escourgeons, ray-grass et prairies sur les terres accidentées sont cultivés de façon tout à fait autonome hormis pour l'ensilage du maïs et l'arrachage des betteraves pour lesquels, ils font appel à une société agricole située sur le territoire.

Nous vous donnons d'ores et déjà rendez-vous au mois de septembre pour découvrir une nouvelle exploitation.



Un été sur le champ de bataille

Le Champ de Waterloo vous propose toute une série d'activités:

Un week-end historique

Les 18 et 19 juin seront placés sous le signe de la commémoration du 201^e anniversaire, les partenaires touristiques du Champ de Bataille de Waterloo se sont concertés pour offrir un catalogue d'activités diversifiées des bivouacs et des reconstitutions de combats, Marche du souvenir, Marché Napoléonien, Foire du livre historique, Guide à thème sur le champ de bataille, Animations pour les enfants au Dernier QG, musique de la garde...

Une exposition de photos

Jusqu'au 30 septembre des photographies «Panoramas du bicentenaire 2015» réalisées par les photographes E. Verjans et V. Cochain. Les clichés ajustés et retravaillés deviendront de gigantesques toiles afin de retrouver le sentiment de plonger au cœur de l'action.

Un champ de bataille en action

Tous les weekends, des animations didactiques et pédagogiques de 9h30 à 18h30, grâce à la présence de reconstituteurs, tous les weekends de la période estivale,

soit à la Ferme d'Hougoumont, soit au pied de la Butte du Lion.

Découvrez l'ensemble des activités du Champ de bataille sur le site: www.waterloo1815.be

Gagnants du Concours Napoléon 2016

Dans l'édition de mai, nous vous proposons de participer à un concours pour remporter 3 fois 2 entrées gratuites au mémorial 1815. Les gagnants de ce concours ont été désignés par tirage au sort. Voici les noms des gagnants: Roger Marichal de Glabais, André Wilmus de Ways, Fabian Aerts de Baisy-Thy.



Bienvenue aux fermes ouvertes de Genappe

Les 25 et 26 juin

Pour cette 20^e édition, 75 fermes de Wallonie ouvrent grandes leurs portes les 27 et 28 juin de 10 à 18 heures pour vous accueillir pour un week-end de découverte et de convivialité. Deux journées de découverte, de dégustation et de détente. A Genappe deux familles d'agriculteurs y participent.

A Loupoigne

Daniel et Lucienne Courtain-Duquene vous invitent à la Ferme de la Goyette pour découvrir leurs activités: Elevage familial de bovins (Blanc Bleu, Pie Noire, Jersey, Montbéliarde, Pie Rouge). Animaux de basse-cour. Cultures de froment, escourgeon, betteraves, maïs, chicorée. Fabrication de beurre, fromage, maquée, boulette, sorbet, matons, tarte à la djote, crème glacée, yaourt, brie belge aux épices... en vente directe. Ils vous proposent diverses animations:

- Découverte: visites guidées de la ferme, visites des cultures en char, démonstrations de traite,

informations sur l'élevage, l'alimentation, la traite... des vaches.

- Dégustation: lait, beurre et fromage de la ferme, petite restauration, grillade le dimanche (réservation), vente des produits locaux (légumes, confitures, fromages de chèvre, miel...).
- Détente: balades à dos d'âne, château gonflable, animation de fauconnerie, tirs d'archers et exposition médiévale.

Ferme de la Goyette
Rue Fontaine-L'Evêque 14
1471 Loupoigne
067/77 24 63
0478/42 8561
fermedelagoyette@hotmail.com

A Bousval

Damien Vermeiren vous accueille à la Ferme Artisanale de Bousval et vous invite à découvrir son travail: Elevage bovin (Blanc Bleu, mixte et laitier). Autres animaux: chèvres, moutons, poneys, âne, animaux de basse-cour... Cultures de froment, maïs, lin, pommes de terre, betteraves, fraises et tomates. Fabrication de beurre, fromage, crème glacée. Vente de produits laitiers de la ferme et du terroir (pommes de terre, miel, jus de fruit). Ferme pédagogique.

Il vous propose plusieurs animations.

- Découverte: visites guidées de la ferme à l'aide d'un jeu de piste, exposition de matériel agricole, traite des vaches (17h), atelier pain, sorbet et fromage.
- Dégustation: produits laitiers de la ferme et du terroir (pommes et dérivés, fromages de chèvre, macarons...).
- Détente: jeux dans les ballots de paille, balades en calèche, tour en poney ou à dos d'âne, grimage, château gonflable.

Ferme Artisanale de Bousval
Rue Haute 44
1470 Genappe
067/77 23 13
fermedebousval@gmail.com
www.fermedebousval.be
Nous vous souhaitons de délicieuses visites!



Toitures - Charpentes - Zinguerie - Tubages

Art-Toit SA
Rue Félicien Tubiermont 8/3
B-1472 Vieux-Genappe
www.art-toit.be

Mobile 0475 41 18 27
Tél 067 78 06 33
Fax 067 79 05 53
E-mail info@art-toit.be



Rue de Ways, 3
1470 Genappe
Tél. 067/77.29.33

Contrôle de la vue
Lentilles de contact
Appareils auditifs

Travail sérieux et soigné



Principales décisions

CONSEIL COMMUNAL DU 31 MAI 2016

Intercommunales

- Approbation de l'ordre du jour de l'Assemblée générale extraordinaire «Bataille de Waterloo 1815» du 2 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour de l'Assemblée générale ordinaire de «Bataille de Waterloo 1815» du 30 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour des Assemblées générales ordinaire et extraordinaire d'IMIO du 2 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour de l'Assemblée générale statutaire de Sédifin du 14 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour des Assemblées générales extraordinaires et ordinaires de l'Intercommunale du Brabant wallon «IBW» du 22 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour de l'assemblée générale d'Ores Assets du 23 juin.
- Approbation de l'ordre du jour de l'Assemblée générale de l'Intercommunale des Eaux du centre du Brabant wallon «IECBW» du 24 juin 2016.
- Approbation de l'ordre du jour

de l'Intercommunale Sociale du Brabant wallon [ISBW] du 27 juin.

Finances

- Approbation du compte de l'exercice 2015 du Centre Public d'Action Sociale, la participation communale s'élevant à 1.381.229 €.
- Approbation de la modification budgétaire n°1 des services ordinaire et extraordinaire de l'exercice 2016 du Centre Public d'Action Sociale.
- Tarification des repas dansant organisé le 6 octobre 2016 par la commission senior. PAF: 15€ - 26€ (non ayant droit) Participation communale: 11€ par ayant droit
- Approbation du compte 2015 de la fabrique d'église de Glabais.
- Approbation du compte 2015 de la fabrique d'église de Baisy-Thy.
- Approbation des premières modifications budgétaires de l'exercice 2016 de la fabrique d'église de Bousval.
- Avis défavorable sur le budget 2016 de la Fabrique d'église All Saints.

Travaux

- Approbation des conditions et du mode de passation d'un marché de travaux pour la remise en état du parking communal de la plaine des sports. Estimation de la dépense: 60.478€.
- Approbation du décompte final de la partie égouttage du collecteur de Bousval village et accord sur la souscription de parts bénéficiaires dans le capital de l'intercommunale à concurrence de 42% du montant du décompte final (2.499.770€) soit 20 annuités de 2.393,40€ à partir de 2017.

Energie

- Approbation d'un marché relatif au renouvellement de l'éclairage public à l'Espace 2000 pour un montant de 75.000€.
- Approbation des Conventions relatives à l'octroi d'un prêt CRAC pour le financement alternatif d'investissements économiseur d'énergie pour le remplacement de l'éclairage dans les écoles de Bousval et Baisy-Thy pour un montant global de 50.000€.

SENIORS - **Hector Tubiermont**, Echevin, **A. Hanssens - Lefèvre**, Présidente de la Commission



Une belle journée à Ostende

La Commission communale «Seniors» et l'échevinat du 3^e âge organisent une journée à Ostende, le jour du Marché. C'est en car que les voyageurs rejoindront la station balnéaire pour une journée d'activités libres. Cette activité est réservée aux habitants de l'entité de Genappe, à partir de 50 ans. Inscription indispensable!

Départ le 8 septembre 2016.

Vu le succès de cette journée, deux cars sont prévus.
Embarquement:

Autocar 1

- 7h40: Vieux-Genappe (Chée de Nivelles - face à la Place Mercurey)
- * 7h50: Genappe (arrêt de bus face à l'opticien Radoux)

Autocar 2

- 7h30: Houtain-le-Val (près de «Chez Ginette»)
- 7h35: Loupoigne (Rond-point route de Houtain et Place Nicolay)
- 7h45: Baisy-Thy (Place d'Hattain)
- 7h50: Bousval (Salle Georges Gossiaux)

- 7h55: Ways (Ecole communale)
- 8h00: Glabais (face à «La table de Georges»)
- 10h00: Arrivée à Ostende
- 19h00: Départ d'Ostende.
- 21h00: Arrivée à Genappe.

Bulletin d'inscriptions:

Réservations à l'accueil de l'Hôtel de Ville auprès de Nicole Couronné au 067/79.42.01, du mardi au vendredi de 10h à 11h et le jeudi de 16h30 à 19h.
Du 18 juillet au 12 août inclus, uniquement le matin de 9h à 11h.

Bulletin d'inscriptions

Voyage à Ostende - Inscrivez-vous avant le 31 août 2016

Nom Prénom

Adresse

Code Postal Localité Tél. n°

Lieu d'embarquement: Nombre de participants

Je participe au voyage à Ostende le jeudi 8 septembre 2016 et je m'engage à payer la somme de X 5€ en espèces à l'inscription. En cas de désistement, la somme versée n'est pas remboursée.

Collège communal



Gérard Couronné - Bourgmestre

Police - État civil - Personnel - Finances - Gestion du patrimoine - Sécurité routière - Information et communication - Citoyenneté - Relations publiques.
Permanences à l'Hôtel de Ville, le jeudi de 16h à 18h et le samedi de 10h30 à 12h ou sur rendez-vous: 067/79.42.48 - 067/79.42.02 - 0475/42.70.17 gerard.couronne@genappe.be



Hector Tubiermont - Échevin

Sports - Gestion des installations sportives et infrastructures de quartier - Festivité (y compris gestion du matériel) - Marchés - ASBL des salles communales Seniors - Associations patriotiques.
Permanences: le jeudi de 18h30 à 19h30 à l'Hôtel de Ville ou sur rendez-vous: 067/79.42.03 - 0475/82.05.23 hector.tubiermont@genappe.be



Marianne Janssens - Échevine

Développement durable et rural - Participation Egalité des chances - Plan de cohésion sociale Mobilité - Petite enfance - Politique du logement (y compris le Plan HP) - Énergie - Environnement et politique des déchets - Emploi - Santé - Cultes Laïcité - Handicaps.
Permanences: sur rendez-vous à l'Hôtel de Ville: 067/79.42.07 - 0476/77.95.58 marianne.janssens@genappe.be



Carine Messens - Échevine

Urbanisme et aménagement du territoire Rénovation urbaine - Revitalisation - Commerce Economie.
Permanences: le jeudi de 16h à 19h à l'Hôtel de Ville ou sur rendez-vous: 067/79.42.04 - 0474/97.63.43 carine.messens@genappe.be



Stéphanie Bury - Échevine

Enseignement - Accueil extrascolaire (ATL) - Place aux enfants - Plaines de vacances - Tourisme - Relations internationales (jumelage) - Agriculture.
Permanences: le jeudi 15h30 - 17h30 à l'Hôtel de Ville ou sur rendez-vous: 067/79.42.06 - 0477/46.72.14 stephanie.bury@genappe.be



Christophe Hayet - Échevin

Travaux publics - Entretien du patrimoine Régies Propreté publique - Cimetières - Cours d'eau Inondations.
Permanences à l'Hôtel de Ville: le jeudi de 17 à 18h ou sur rendez-vous: 067/79.42.05 - 0470/64.02.21 christophe.hayet@genappe.be



Vincent Girboux - Président du CPAS

En charge des matières communales suivantes: Culture - Jeunesse - Famille - Académie de musique - CEC - TIC.
Permanences: au CPAS, sur rendez-vous au 067/64.54.50, le jeudi de 14h à 16h À l'Hôtel de Ville, le jeudi de 17h à 18h30 067/64.54.50 - 0473/88.11.90 vincent.girboux@genappe.be



Sophrologie Dynamique (AES)

- Épanouissement personnel
- Gestion du stress - Sommeil de qualité
- Confiance en soi - Mieux être
- Séance individuelle ou en groupe
- Enfant - Adolescent - Adulte

Anne-Chantal Nobels

Grand Route 84, 1474 Ways
067/79.04.78
acnobels@hotmail.com
www.sophrologie-acnobels.be

Les Jardins de Quentin



Aménagement & entretien de jardins

- Création et tonte de pelouses
- Tailles de haies et arbustives
- Travaux de plantations
- Dallage et pavage (terrasses, chemins d'accès, ...)
- Pose de clôtures et abris de jardin
- Réalisations en bois (terrasses, ...)
- Abattage et élagage

Quentin Vanbellinghen
0494/98.06.18 - info@lesjardinsdequentin.be
www.lesjardinsdequentin.be



Avis à la population

des communes de Genappe, Nivelles, Braine-L'alleud, Ittre, Lasne

Réunion d'information préalable

La société **WindVision Belgium S.A/N.V.** informe la population qu'elle prévoit d'introduire une demande de permis unique relative à l'implantation d'un parc de 6 éoliennes. Les éoliennes, les aires de montage, les chemins d'accès, les câbles électriques et la cabine de tête seront situés sur les communes de Genappe et Nivelles.

A cet effet, deux réunions d'information préalables seront organisées:

Une première réunion non-officielle, le lundi 20 juin 2016 à 19h à l'Hôtel Nivelles-Sud, Chaussée de Mons 22 à 1400 Nivelles

Une réunion officielle, telle que prévue par la loi, le mardi 21 juin à 19h, salle du Conseil communal de Genappe, Espace 2000 3 à 1470 Genappe

Cette réunion d'information a pour objet:

- 1 de permettre au demandeur de présenter son projet;
- 2 de permettre au public de s'informer et d'émettre ses observations et suggestions concernant le projet;
- 3 si une évaluation des incidences est prescrite conformément aux articles D.66, §2, et D.68, §§2 et 3:
 - de mettre en évidence des points particuliers qui pourraient être abordés dans l'étude d'incidences qui prendra en compte le contexte transfrontière;
 - de présenter des alternatives techniques pouvant raisonnablement être envisagées par le demandeur et afin qu'il en soit tenu compte lors de la réalisation de l'étude d'incidences.

Les observations et suggestions destinées à la réalisation de l'étude d'incidences doivent être adressées par écrit au **Collège communal de Genappe: Espace 2000 3, 1470 Genappe** (avec une copie à la société WindVision à l'attention de M^{me} Alia Al-Hathloul, Interleuvenlaan 15D, 3001 Heverlee), et ce dans un délai de 15 jours à dater du jour de la tenue de la réunion officielle, soit jusqu'au 6 juillet 2016 inclus.

Une copie des observations peuvent être envoyées au Collège communal de Nivelles: Place Albert 1^{er}, à 1400 Nivelles.

Pour toute information complémentaire veuillez contacter:

WindVision, Interleuvenlaan 15D à 3001 Heverlee au 016/29.94.55
E-mail alia.hathloul@windvision.com



Etat Civil

Naissances

ALIZADA Khadija de Vieux-Genappe

BOELS Tess de Bousval

CASTEL BOSMAN Lia de Ways

CAZIN Alexis de Bousval

CAZIN Mathias de Bousval

DAUPHIN Victoria de Genappe

DAWANS Alwyn de Ways

GHYS Gaspard de Bousval

GOIES Sylvain de Houtain-le-Val

HERNALSTEENS Romain de Ways

KABIR Amber de Genappe

LAGNEAUX Jacques de Genappe

LAGNEAUX Benoît de Genappe

LORIAUX STOFKOOPER Clara de Bousval

MARCHAND Louis de Baisy-Thy

VAN ENIS Adrien de Genappe

VAN OVERSTRAETEN William de Baisy-Thy

Mariages

BOISIEUX Arnaud et DARDENNE Anne-Pascale de Vieux-Genappe

MICHIELS Bruno et VANDENBOSCH Camille de Bousval

DEBOCK Jean-Rémy et CASTIAUX Mélanie de Glabais

ZAANAN Mohamed d' Anderlecht et LICHIR Zohra de Bousval

HURBAIN Charles de Baisy-Thy et van POTTELSBERGHE de la POTTERIE Nathalie d'Aalter

Décès

BRICLET Jean Claude de Vieux-Genappe (1955)

BRIET Véronique de Loupoigne (1972)

CLAES Simone de Bousval (1926)

DAOUT Julien de Bousval (1929)

DELCAMBE Marcel de Ways (1922)

DELVIGNE Freddy de Bousval (1953)

DRUET Nicole de Loupoigne (1952)

HERNALSTEENS Liliane de Braine-l' Alleud (1936)

KOCH Marie Christine de Baisy-Thy (1952)

MARCHAND Nicole de Villers-la-Ville (1930)

NAGELS Elie de Genappe (1920)

PIRARD Lucien de Vieux-Genappe (1940)

RENARD Denise de Genappe (1939)

TESTELMANS Alice de Loupoigne (1931)

VAJCNER Pavao de Court-Saint-Etienne (1928)



Permis d'abattage. Quel suivi?

Le service urbanisme reçoit en moyenne cinquante demandes d'abattage proprement dites par an? En parallèle, des abattages sont aussi parfois sollicités dans le cadre de permis de bâtir.

Genappe tient à son caractère vert et veut garantir les conditions de son maintien et de son développement. C'est la raison pour laquelle, elle veille, dans le cadre des demandes d'abattages, à ce que des replantations soient effectuées de manière quasi systématique et adaptées à la réalité de terrain.

Le permis octroyé par le Collège stipule alors les obligations liées à

ces replantations. Ce sont des essences feuillues indigènes qui sont évidemment préconisées.

Un recensement effectué récemment démontre le bon respect de ces prescriptions par les demandeurs ce qui contribue à garantir l'environnement vert souhaité par les autorités communales et les citoyens de Genappe. Nous profitons de cet article pour rappeler que si vous souhaitez procéder à un ou des abattages, il est fort probable que celui-ci soit soumis à permis.

En effet, comme le stipule le règlement communal relatif à la protection des arbres et des espaces

verts, nul ne peut sans autorisation supprimer ou réduire des espaces verts, jardins ou parcs affectés à la végétation. Il en est de même pour abattre des arbres, exception faite des arbres ayant moins de 0,20m de circonférence mesurée à une hauteur de tronc de 1,50m, arbustes ou haies, isolés, groupés ou en alignement, ni accomplir des actes pouvant provoquer la disparition prématurée de ceux-ci, ni en modifier exagérément la silhouette.

Renseignements

Service Urbanisme - Abattage d'arbre: M^{me} Dropsy- 067/79.42.31

NOUVEAU

CENTRE FUNERAIRE SNEESSENS

(Entrée par le parking Beghin)

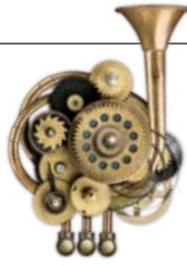
Rue de Bruxelles, 18 à 1470 Genappe

Toutes régions - Jour et Nuit

Salle de réception (120 pers.) - Grand parking
Déposez vos condoléances sur www.lesfunerailles.be

Tél: 067/79.13.03

MUSICA GNIAPP



Mathilde Renault

Judi 23 juin à 19h - Église de Genappe

Coup d'envoi le jeudi avec un concert de la chanteuse Mathilde Renault, qui se tiendra dans l'église de Genappe dès 19h. Jeune talent à la voix cristalline, Mathilde Renault a déjà enchanté le Botanique, les Ardentes Club, les Francofolies de Spa ou encore, le Brussel Summer Festival... Accompagnée d'un piano, elle entraîne les spectateurs dans un voyage onirique aux accents pop/folk/jazz. Sur scène, elle sera entourée de la jeune et talentueuse violoncelliste Annemie Osborne.

Après le concert, un apéro est proposé par le « Café de la Lanterne » et sera, dès 20h30, suivi du quartet Swinging Alive (OFF) dans la tradition Jazz Ginguette.



Swing Time trio

Vendredi 24 Juin - Vin d'auteur

La fête continue vendredi soir dans le centre de Genappe, avec un concert de Swing Time trio (Bonnehill jazz production) au bar à vins « Vin d'auteur », 10 rue de Bruxelles. Swing Time trio est un trio mythique représentant les grands classiques du middle jazz, du swing et de la bossa nova. Un voyage musical smooth & cool qui vous transportera tout au long de la soirée sous les aires d'Oscar Peterson, Bennie Goodman, Ahmad Jamal... et bien d'autres encore. A ne pas rater! De 19 à 23h.



Festival du Bug-1

Samedi 25 juin à la Salle polyvalente (Espace 2000)

Au programme : une scène ouverte de 14 à 17h, ensuite p...
tir de minuit, DJ Root animera la soirée, qui se terminera v...
seront au rendez-vous.

Obvious (Punk) à 17h

Obvious est un groupe de punk-rock créé par 4 amis à Ophain. Obvious est inspiré par des groupes tels que Blink 182, Sum 41, NOFX et Billy Talent.

Gazigann (Rock) à 18h

Créé en 2006 par trois frères (Simon, Antoine et Julien), Gazigann c'est un subtil mélange de douceur, de puissance, de rock vintage des années 70 et d'arrangements actuels, influencé par des groupes comme Led Zeppelin, Queen, Pink Floyd, etc!



Phorin (Chanson française) à 19h

Jeune auteur, compositeur et interprète belge, Phorin se balade dans l'univers contrasté des grands noms de la chanson française, tels que Jacques Brel, Georges Brassens, Renaud... Il a participé à la 5^e saison de « The Voice Belgique » où il a atteint le stade de la finale.

Juno (Chanson/Electro-folk) à 20h

Juno, c'est de la pop. De la pop fluo en français aux accents folk américains, disco, électro. Le but des Nivellois, c'est de faire bouger. Parce que Juno, c'est un snack vibrant. Un Kinder Bueno géant à partager, si on en mange un morceau, on finit le pack familial.



Ludus Libre (Rap) à 21h

Le collectif de rappers belges et français a vu le jour en 2011. Composé de 7 MC's tous aussi expérimentés les uns que les autres, les membres du groupe prônent un rap créatif, loin des clichés ou des thèmes habituels du rap.

Le Dé (Rap) à 22h

Rappeur natif de Liège, Le Dé sort en 2013 un EP acoustique « Life's A Beach » en collaboration avec un rappeur américain. Après un séjour aux États-Unis, il revient en Belgique avec en poche de nouvelles influences mélangeant des sonorités trap, jazz et hip hop.

JeanJass (Rap) à 23h

JeanJass (alias Double J), est un MC/Beatmaker originaire de Charleroi, actif dans le hip hop francophone depuis plus de 10 ans. Il collabore cette année avec Caballero, un MC bruxellois. Son dernier album « Double Hélice » connaît un grand succès auprès des amateurs de rap. Sur la scène de Genappe, JeanJass sera accompagné par son fidèle DJ, Eskondo.

ACCÈS GRATUIT - RENSEIGNEMENTS AU 067/79.42.39

Une initiative de la Ville de Genappe et du Centre culturel, en partenariat avec l'Espace jeunes « Le Bug-1 », « Musique à Glabais », le Bar à Vins « Vin d'auteur » et le « Café de la Lanterne »



000)

place aux artistes confirmés. À par-
ers 3h. Bar et petite restauration

Le Maître de Musique

(Film) Dimanche 26 juin à 17h

Pour célébrer ses 20 ans de plaisir partagé entre un public passionné de mu-
sique classique et des musiciens de grand talent, « Musique à Glabais » s'asso-
cie à la programmation de la Fête de la Musique de Genappe avec un événe-
ment particulier : la projection du film « Le Maître de Musique » en présence de
son réalisateur, Gérard Corbiau. Salle du conseil de l'Espace 2000,



Quartet Swinging Alive

Dimanche 26 Juin de 17h à 20h (OFF).

Le « Café de la Lanterne » propose un deuxième concert de Jazz Band

René Binamé en concert

Dimanche 26 Juin à 20h

En festival OFF, les René Binamé seront présents chez Tarick, au 12 rue de
Bruxelles à Genappe. . . Sur fond d'énergie punk et de guitares nerveuses,
avec une bonne dose d'humour grave, René Binamé chante en français,
en anglais, en wallon et en flamand. Entrée libre, mais proposition à mini-
mum 3 euros.



MUSIC A GNIAPP



Le service de votre

Un vent nouveau à la proximité de Genappe

Il y a du changement dans l'air dans votre police de proximité. Changements de secteurs, nouveaux agents de quartier, modification des horaires d'ouverture, ... Nous avons décidé de faire le point sur votre commissariat local.

Tout d'abord, soulignons l'arrivée de la commissaire Lempereur qui assure la fonction de chef d'antenne à mi-temps en attendant l'engagement d'un nouveau responsable. Ensuite, notons les départs des inspecteurs Eulaerts, Huens, Mathieu et Dave remplacés par les inspecteurs Mauquoy et Scheers.

Rappelons encore que chaque agent de quartier est formé en matière de prévention contre les vols. Vous pouvez donc contacter le vôtre afin de recevoir des conseils personnalisés pour sécuriser votre habitation contre les voleurs. Vous pouvez également consulter le site Internet de la zone de police www.votrepolice.be. Il diffuse régulièrement des informations, recommandations ou rappels de réglementations. Il pourra aussi vous être utile si vous ne connaissez pas les coordonnées de votre agent de quartier et si vous partez en vacances.

Enfin si l'absence de certains agents de quartier à Genappe peut poser question, nous devons préciser que si la norme prévoit un agent de quartier pour 4.000 habitants, notre zone a décidé de placer un agent pour environ 1.700 habitants. Notre volonté étant de toujours servir au mieux le citoyen et de lui garantir un service de qualité.

La répartition des secteurs tient compte, non seulement, de la charge de travail que représente chaque quartier, mais aussi de la ventilation naturelle des citoyens.

Pascal Neyman
Commissaire divisionnaire



SECTEUR BOUSVAL NORD

Inspecteur Vincent BISEAU
067/49.34.73 - 0474/29.78.59
vincent.biseau@votrepolice.be

Alain (drève)
Angevine (drève)
Bal (chemin de)
Bois des Conins
Bosquet (Av du)
Cerisiers (Av des)
Champ Mahau (chemin du)
Champ Saint-Nicolas (rue du)
Chapelle de Noirhat
Chataigniers (drève)
Château de la Motte (drève)
Daguets (Av des)
Dame Berthe
Don Placide (drève)
Emmanuelle (drève)
Etangs (drève)
Faisandeaux (Av des)
Ferme Bordeau
Ferrière (rue de)
Fond des Bois (rue du)
Fontaine des Gattes (rue de la)
Galet (Av du)
Hêtres (drève)
Limauges (drève)
Longue Haie (chemin de la)
Marie Henriette (drève)
Meuniers (chemin des)
Meute (Av de la)
Micheline (drève)
Motte (Av de la)
Nantaise (drève)
Pallands (ch de)
Pavillon de Bal
Pierre d'Aye
Pont Spilet
Sablon (rue du)
Sentier de la Fermette
Taillis (Av du)
Vieux chemin de Ceroux
Wanroux (rue du)
Wavre (chemin de)

50% de terrain, 50% d'administration

Lorsque l'on parle d'agent de quartier, l'on pense, à tort, que cette fonction est assurée par des agents de police, or, chez nous, les services de proximités sont exclusivement composés d'inspecteurs ou d'inspecteurs principaux. Cette appellation vise donc une fonction et non un grade.

Leurs missions sont variées. Ils doivent maintenir l'ordre et la tranquillité dans leur quartier, gérer les problèmes sociaux dans les familles (mais ils ne sont pas des assistants sociaux), régler les problèmes d'environnement, de déversement clandestin, d'immondices, les dégâts sur la voie publique et les animaux errants. Ils doivent aussi signaler les constructions illégales, les maisons abandonnées, ainsi que les défauts et dégradations de l'éclairage public et de la signalisation routière. Ou encore verbaliser les occupations de la voie

publique sans autorisation, notifier les changements de domicile et faire enlever les véhicules abandonnés. Enfin, les gestionnaires de quartier doivent être les points de contact des autorités communales et judiciaires. Ils assurent le lien entre celles-ci et le citoyen.

À ce sujet, il arrive que les riverains se plaignent de ne pas voir suffisamment leur agent de quartier. Il faut savoir que si le travail de terrain constitue une partie des missions de la police de proximité, il lui reste énormément de tâches administratives à remplir. Rédaction de procès-verbaux, demande de devoirs par le parquet... les missions des agents de quartier ne s'arrêtent pas une fois qu'ils quittent leur secteur. On estime qu'un gestionnaire de quartier effectue 50% de travail de terrain et 50% de travail administratif. Il est important que les citoyens n'oublient pas cette réalité.



SECTEUR BOUSVAL SUD

Inspecteur Muriel DE JONG
067/49.34.70 - 0474/29.78.58
muriel.dejong@votrepolice.be

Blanc champ (rue)
Alfer (chemin de l')
Bruyère Delvigne (rue)
Château (rue du)
Combattants (Av, des)
Couture (Chemin de)
Croix (rue de la)
Forge (rue de la)
Grand Arbre (rue du)
Habitations modernes (Av des)
Haute (rue)
Horizon (Av de l')
Pieirailles (rue des)
Place communale
Point du jour (rue du)
Roche (rue de la)
Sclage (rue du)
Terre Franche (chemin de la)
Try au chêne (rue du)

Une commune de partenaires

Genappe compte aujourd'hui huit partenariats locaux de prévention (PLP). Un autre en préparation et un dernier en pourparlers. Concrètement, un PLP est un regroupement de voisins qui, ensemble, vont raviver un sentiment de sécurité au sein de leur quartier, notamment, en rétablissant le contrôle social et en étant informés plus rapidement d'un fait/agissement suspect/modus operandi commis au sein de leur PLP. Ce partenariat leur permet également de communiquer plus facilement avec la zone de police par le biais de coordinateurs désignés par les voisins. L'objectif n'est pas de créer une milice de quartier ou demander aux habitants de patrouiller à la place de la Police mais bien de sensibiliser les voisins à faire attention aux agissements suspects qui peuvent se passer dans leur rue. En cas d'urgence, il ne faut bien évidemment pas appeler un voisin mais bien le 101.

Un véhicule paraît suspect dans le quartier ? Des personnes semblent surveiller une habitation ? Il serait opportun de placer un passage pour piéton à un endroit qui paraît dangereux ? Telles sont les informations qui peuvent s'échanger entre les partenaires locaux de prévention et leur agent de quartier.

Enfin, il faut savoir que les partenariats locaux de prévention sont soumis à une charte signée par le bourgmestre de la ville où se situe le quartier, le chef de corps et les coordinateurs. On y retrouve les rues couvertes par le partenariat, les raisons de sa création ainsi que les modalités de communication entre les coordinateurs et notre zone de police.

Intéressé par un partenariat local de prévention dans votre rue ? N'hésitez pas à contacter votre agent de quartier.





SECTEUR LOUPOIGNE

Inspecteur Luc HERMAN
067/49.37.99 - 0474/29.79.54
luc.herman@votrepolice.be

- Banterley (rue)
- Baty Grand Bernard
- Briqueterie
- Centre (rue du)
- Charleroi (chaussée de)
- Chenoy (Place du)
- Chiffane (rue)
- Cottages (Av des)
- Cousin Châles (chemin du)
- Croix Hustin
- Daumerie (rue)
- Dyle (chemin de la)
- Fontaine l'Evêque (rue)
- Fonteny (hameau de)
- Fonteny à Loupoigne (Route de)
- Goyette (rue de la)
- Grîottes
- Houtain-le-Val (rue)
- Morimont (place de)
- Nicolay (place de)
- Notre-Dame-De-Foy (drève)
- Panier (rue)
- Parc (avenue du)
- Presbytère (rue du)
- Saint-Joseph (rue ou pavé)
- Saules (rue aux)
- Sucre (route du)
- Verger (clos du)
- Villers-la-Ville (rue de)
- Waronche (chemin de la)



SECTEUR BAISY-THY

Inspecteur Marie LANGE
067/49.37.96 - 0472/09.70.43
marie.lange@votrepolice.be

- Agnias (Ruelle)
- Bois d'Hez
- Bois Saint-Jean
- Bon Air
- Bruxelles (Chaussée de)
- Chant des Oiseaux
- Chênemont
- Chéniat
- Chévelipont
- Closière de l'Hostellerie
- Communes
- Croisette
- Del Wastez (Chemin)
- Deux Saules
- Falise
- Fosty
- Godefroid de Bouillon
- Haie du Moulin
- Hattain
- Hattain (Place)
- La Houlette
- Longchamps
- Provinciale (Chaussée)
- Ry d'Hez
- Saint-Roch
- Tabaral
- Thy
- Vallée (Chemin de la)
- Verhulst



SECTEUR VIEUX-GENAPPE

Inspecteur Sophie SCHEERS
067/49.34.72 - 0474/29.78.51
sophie.scheers@votrepolice.be

- Affamois (Av de l')
- Arbre de Promelles (Chemin de l')
- Armand Ginion (rue)
- Baty des morts
- Baty Godin
- Bruxelles (chaussée de)
- Bruxelles (rue de) 152 au 219
- Bruyère de Hulencourt
- Bruyère des Berlus
- Bruyère Madame
- Casses (Chemin des)
- Cense brûlée (Chemin de la)
- Chantelet
- Cressonnière (rue)
- Crucifix (Chemin du)
- Félicien Tubiermont
- Fontaine (Chemin de la)
- Gélasse Burton
- Grand Forriest
- Gossiaux (rue Antoine)
- Henri Semal (avenue)
- La Praie
- Lillois (Route de)
- Louis Séculier (rue)
- Louis Taburiaux (rue)
- Messe (Chemin de)
- Moulin Tas
- Nivelles (chaussée)
- Nouvelle (avenue)
- Petit Forriest
- Prévot (Chemin du)
- Promelles (Chemin de)
- Saint-Géry (rue)
- Square Louis Séculier
- Vieux Manands
- Vital Rousseau (rue)



SECTEUR GENAPPE CENTRE

Inspecteur Catherine MAUQUOY
067/49.34.71 - 0474/29.78.67
catherine.mauquoy@votrepolice.be

- Bataillon carré (rue)
- Berger (rue)
- Bourgage (rue du)
- Bruxelles (rue de)
- Charleroi (rue de)
- Château de Lothier (rue)
- Crawannes (rue des)
- Debroux (rue Evariste)
- France (rue de)
- Glabais (rue de)
- Lainé (rue Alphonse)
- Lalieux (rue Louis)
- Lebrun (rue Nicolas)
- Lilas (rue des)
- Lutte (rue Emmanuel)
- Marchats (rue des)
- Mathy (rue Couture)
- Mintens (rue Jean)
- Roi Louis (rue du)
- Semal (rue Henri)
- Station (rue de la)
- Vandevandel (rue Emile)
- Ways (rue)



SECTEUR HOUTAIN-LE-VAL

Inspecteur Laurence GILLAIN
067/49.37.97 - 0474/29.78.62
laurence.gillain@votrepolice.be

- Banterlez (Marais de)
- Banterlez (rue)
- Beguinage (rue du)
- Bois (rue au)
- Chanterelles (rue des)
- Coquibus (rue)
- Dauphins (avenue des)
- Dernier Patard (rue)
- Ecoles (rue des)
- Egalité (rue de l')
- Elus (rue des)
- Fonteny (rue)
- Fraisiers (rue des)
- Haies (rue des)
- Houtain (route de)
- Lalonde (rue Henri)
- Laruelle (drève Pierre)
- Lion (square du)
- Loupoigne (rue de)
- Maréchal Augereau (drève)
- Maréchal Davoust (drève)
- Maréchal Massena (drève)
- Maréchal Murat (drève)
- Marlières (rue des)
- Mésanges (drève des)
- Mouline (chemin de la)
- Namur (rue de)
- Ninove (rue de)
- Nivelles (rue de)
- Patronage (rue du)
- Pavillon (rue du)
- Rêves (rue de)
- Rosignols (rue des)
- Sainte Rolande (clos)
- Tilleul (chemin du)
- Tourterelle (rue de la)
- Vieille cure (rue)

SECTEUR WAYS/GLABAIS

Inspecteur Laurence GILLAIN
067/49.37.97 - 0474/29.78.62
laurence.gillain@votrepolice.be

- Aigle (Plateau de l')
- Anciaux (rue Armand)
- Ancien Chemain de Wavre
- Aronelle (Clos de l')
- Baty des Flamandes (Chemin)
- Baty Saint-Martin
- Bois Hanin (sentier du)
- Boucquéau (rue Emile)
- Bouvier (rue Eloi)
- Bruxelles (chaussée de) du n°39 au n°60
- Bruyère (chemin de la)
- Bruyère Baudet (chemin de la)
- Cala (rue)
- Cala Tri Marcassin (rue)
- Cavalier (allée le)
- Château Turc (rue du)
- Comte Cornet (place)
- Couyettes (chemin des)
- Croix du Feu (rue des)
- Crolis (chemin des)
- Dauphine (rue)
- Debroux (rue Evariste)
- Dellis (rue)
- Eglise Saint-Pierre (chemin de l')
- Evrard (rue René)
- Fiévez (rue Achille)
- Flamandes (Hameau des)
- Fond d'Obais (chemin du)
- François (rue Emile)
- Grand Route
- Haute rue
- Hecq (rue Emile)
- La Hutte (rue)
- Mambour (ruelle)
- Marcq (rue Emile)
- Margueritte des Crolis (sentier)
- Milhoux (rue Joseph)
- Moulin (rue du)
- Moulin Delay (chemin du)
- Nivelles (avenue Eugène)
- Pommiers (clos des)
- Pont (rue du)
- Reine Astrid (rue)
- Ruart (chemin du)
- Taburiaux (sentier)
- Werner (rue Wilquet)

Commissariat de Genappe

Espace 2000, 2
1470 Genappe
067/77.20.29
www.votrepolice.be

Horaire
Lundi : 8h – 12h
Mardi : 8h – 12h
Mercredi : 8h – 12h
Jeudi : 14h – 18h
Vendredi : 8h – 12h



La plaine de vacances est... sur la piste d'Artscène Lupeint

Du 4 juillet au 12 août, la Ville de Genappe organise une plaine de vacances pour les enfants âgés de 2,5 à 12 ans, dans les locaux de l'école communale Espace 2000 à Genappe

L'inscription est validée par la remise du formulaire d'inscription complété et le paiement anticipatif des périodes visées (uniquement en liquide).

Tarifs plaine de vacances:

- 1^{er} enfant accueilli: 30€/semaine
 - 2^e enfant accueilli de la même famille: 25€/semaine
 - 3^e enfant accueilli de la même famille et suivants: 20€/semaine
- A ces montants peuvent s'ajouter les montants relatifs: à l'accueil avant et/ou après le temps de plaine ou au transport des enfants. Les formulaires d'inscriptions sont disponibles dans toutes les écoles de l'entité, à l'accueil de l'hôtel de Ville ou sur le site www.genappe.be

Renseignements

Chantal Sablon, Service Accueil Temps Libre 067/79.42.44
Stéphanie Bury, Echevine
0477/46.72.14.



Ça se passe dans les écoles

Le 25 juin

Fancy-fairs à l'école Sainte-Marie et à l'école du Petit Chemin.

Le 26 juin

Le comité des parents de l'école de Baisy-thy organise deux activités:

- 5^e randonnée VTT du Petit Godefroid au départ de l'école entre de 8 à 11h. Allure libre: 25-35-45-65 Km, parcours familial de 15 km.
- 2^e brocante du Petit Godefroid de 6h à 13h dans la cours de l'école.

Renseignements : petitgodefroid@gmail.com

ALEX FERRER
COIFFURE À DOMICILE

MILENA IALIPRETE
0471/44.69.68
MIALIPRETE@ALEXFERRER.BE
[FACEBOOK.COM/ALEXFERRER1410](https://www.facebook.com/ALEXFERRER1410)

Banque & assurances
S.A. Hayois Baudouin



20 rue de Charleroi - 1470 Genappe
Tél. : 067/77.13.88 - Fax: 067/79.01.51

À la découverte des producteurs et des artisans de Genappe



Les écoles d'Houtain-le-Val, de l'Espace 2000 et de Bousval (école communale), ont accueilli, chacune à leur tour, la jeune stagiaire du Syndicat d'Initiative de Genappe. Les enfants ont pu découvrir le rôle de cet organisme touristique et ses différentes actions dans la commune.

Une des missions principales du SIG étant la promotion des producteurs locaux, divers jeux de sensibilisation ont été réalisés en ce sens. Les élèves se sont notamment penchés sur la bonne association des fruits et légumes de saison, sur leur connaissance des produits et producteurs de la région ainsi que

sur l'environnement agricole qui les entoure.

Les 17 élèves de 4^e primaire de l'école d'Houtain-le-Val ont visité la ferme d'Aline Degroode et de son mari afin d'en connaître davantage sur le métier d'éleveur bovin. Ils ont bénéficié d'une visite chaleureuse et d'une présentation des différentes races de bovins ainsi que des différentes sortes de céréales produites à la ferme. «Google», un des derniers petits veaux, s'est même laissé caresser à la plus grande joie des enfants.

Les 22 élèves de 3^e et 4^e primaire de l'école de l'Espace 2000 à Genappe ont, quant à eux, eu la

chance d'accueillir l'artisan-chocolatier; Olivier Dufour, producteur des célèbres macarons de «Mac à Oli». Olivier a réalisé une présentation suivie d'une délicieuse dégustation. Il n'a pas échappé aux questions tantôt amusantes et souvent pertinentes des élèves. Il a été difficile de satisfaire la grande curiosité des enfants tant les questions ont été nombreuses! Cependant, les élèves ont été enchantés de la dégustation, entre les macarons vanille et chocolat, leur cœur balance!

Pour clôturer ce beau projet, ce sont les 26 élèves de 3^e et 4^e primaire de l'école communale de Bousval qui ont accueilli le SIG, mais aussi deux apiculteurs du village de Baisy-Thy, Ronald Mestdagh et Georges Parisotto. Ces deux amis ont présenté aux élèves l'origine de leur passion commune, mais aussi ses difficultés dans notre mode de vie actuel. A l'aide d'une ruche, les apiculteurs ont décrit le fonctionnement des abeilles et les procédés liés à la récolte du miel que les enfants ont eu la chance de savourer.

Nous remercions chaleureusement tous les producteurs et artisans qui ont collaboré à ce projet et ont permis d'initier les enfants aux bienfaits de la production locale.

Au revoir à Véronique Briet



Véronique Briet, enseignante à l'école de Ways vient de nous quitter. Elle est entrée en fonction dans l'enseignement communal à Baisy-Thy en tant que stagiaire, le 1^{er} octobre 1994.

Elle sera désignée dans le degré moyen, puis dans le degré supérieur à Loupoigne, où elle enseignera jusqu'en 2007. Ses qualités profes-

sionnelles étaient reconnues par tous, que ce soit par l'inspection, le pouvoir organisateur, ses collègues, les parents et toute la communauté éducative. Elle fut tout naturellement nommée à titre définitif le 1^{er} mai 1999. Elle rejoindra ensuite l'équipe de Ways.

Véronique ne ménageait ni son temps ni son énergie pour dispenser

à ses élèves un enseignement de qualité. Dans sa classe, ses élèves pouvaient évoluer dans un climat serein, propice à leur plein épanouissement. Toujours partante, elle s'investissait dans les classes de dépaysement et agissait comme une seconde maman pour les enfants lors des différents séjours. Toujours disponible et prête à rendre service, elle collaborait avec beaucoup de bonne humeur lors des fêtes d'école, ainsi qu'à toutes les activités scolaires et extrascolaires qui font partie de la vie d'une école.

Les enfants qui l'ont côtoyée ne sont pas près d'oublier son sourire, sa gentillesse et sa détermination à donner le meilleur de soi-même. Au nom de toute l'équipe éducative et du pouvoir organisateur, je tiens à lui témoigner toute notre reconnaissance.



Inauguration du parking de l'école de Baisy-Thy

L'espace de stationnement de l'école de Baisy-Thy a été inauguré lors de la fête de l'école. Après la construction de la nouvelle aile composée de six classes inaugurées en 2012, il restait à organiser le stationnement des enseignants et des parents et surtout à désengorger les rues voisines le matin, à la dépose des enfants et le soir pour leur retour. Ce parking a été réalisé pour un montant global de près de 199.200€. Il offre 33 places de stationnement, dont une pour personnes à mobilité réduite ainsi qu'une zone «kiss and ride». L'éclairage est en ordre et la signalisation pour gérer les entrées et sorties de l'école et le cheminement piéton du parking vers l'entrée de l'école sont en place.



Comptes approuvés!

La situation comptable du CPAS de Genappe au 31/12/2015 a été présentée à la séance conjointe du conseil communal et du Conseil de l'Action Sociale du mois de mai. Saine, elle présente un boni au service ordinaire de 406.071 € obtenu grâce à la maîtrise des dépenses et au report des investissements en 2016. Cette situation est appréciable à plus d'un titre. En effet, le Conseil de l'Action sociale dispose des capacités financières pour répondre aux besoins sociaux élémentaires d'une part, et d'autre part pour aborder les investissements sans devoir recourir à l'endettement.

Pour maintenir ses capacités financières, le CPAS a dû mener une gestion attentive de ses dépenses et de ses recettes sur base d'un budget de 4.375.000 euros. En effet, le CPAS n'a dépensé que 80% de son budget et a perçu 88%

des recettes prévues. Cette stabilité financière a permis au CPAS de remplir ses missions prioritaires telles que l'accompagnement social de première ligne, l'aide aux étudiants, la médiation de dettes, l'aide aux familles à domicile, le restaurant citoyen, l'Espace A.

Deux nouveaux projets

Ce travail a été renforcé dernièrement par la mise en place de deux nouveaux projets en 2015. Le premier concerne «La Parenthèse» qui a été mise en place sous la forme d'une «Maison Ouverte» et d'une halte-accueil à mi-temps. Cet espace d'accueil permet un soutien à la parentalité et un service temporaire de garde d'enfants de moins de 3 ans. Ce projet bénéficie d'un soutien de 25.000 euros de la Fondation Roi Baudouin et de 70.000 euros de la Province pour les investissements, et vise le ren-

forcement du lien (futurs) parents/enfants. Le deuxième projet, dans le cadre du PCS de la Ville, avait confié au CPAS une étude de faisabilité de la création d'un espace ou d'une maison pour les jeunes en collaboration avec la faculté de sociologie de l'UCL, aujourd'hui en cours d'activité au sein du Centre Culturel de Genappe.

D'un point de vue social, on peut constater que le nombre de «Revenus d'Intégration Sociale» (RIS) a légèrement augmenté, passant de 114 à 121 RIS au total en 2015. La moyenne mensuelle s'élève à 61 dossiers. Pour cette troisième année de la mandature, le Centre a progressé significativement sur sa première priorité qui veut faire du «droit à l'intégration sociale ou de l'aide sociale» un véritable outil pour relancer sa vie. Le travail de réinsertion socioprofessionnelle a été mené avec énergie et proactivité affichant un résultat très encourageant. On remarque qu'en 2015 la mise à l'emploi des bénéficiaires du droit à l'intégration sociale est encore en progression - 26,06% de mise à l'emploi contre 73,94% de revenu d'intégration. A Genappe, 40 personnes ont travaillé sous ce régime en 2015. Le CPAS a mené une gestion rigoureuse de son budget sans modifier la part communale, en cours d'exercice, tout en poursuivant de nouveaux services pour répondre aux évolutions des pauvretés.

Ces services se sont traduits dans l'intensification de l'insertion professionnelle au travers de la formation «Des cartes pour l'Emploi», de la mise au travail via l'article 60, de la poursuite des travaux de la «Table ronde de lutte contre la pauvreté infantile» et de l'augmentation des places d'accueil pour les candidats réfugiés politiques.



L'action sociale en quelques chiffres

- 121 personnes ont bénéficié d'un revenu d'intégration dont 40 ont réalisé une insertion professionnelle sous le régime de l'article 60;
- 28 ménages ont bénéficié de l'attribution d'un logement public;
- 69 ménages ont bénéficié d'une médiation de dettes;
- 263 allocations de chauffage ont été octroyées;
- L'épicerie sociale est fréquentée par 24 ménages;
- Les permanences Sour'Dimension et psycho-juridiques dans le cadre des violences entre partenaires ont été complètes en 2015;
- Le service d'aide aux familles se porte bien puisque 81 usagers ont bénéficié du service d'aide aux familles, 20 familles ont fait appel au service d'aide-ménagère et 101 usagers ont bénéficié du repas à domicile. Le CPAS a distribué 18596 repas en 2015 et 1955 repas au travers du restaurant citoyen, le «P'tit Resto».

Académie: une rentrée artistique et un nouvel atelier pour adultes!



Se découvrir dans la pratique d'un art, prendre du temps pour soi, partager ce temps avec d'autres, se dépasser, se surprendre, s'épanouir. Tout cela est possible à l'Académie!

Dès 5 ans, en avant la musique ...

Dès l'âge de 5 ans, l'Académie propose un éveil musical et une découverte de ce qui fait la musique. Dès 8 ans, et en fonction de l'âge, ce sont des cours de formation musicale donnés de manière ludique et divertissante qui amènent à la pratique d'un instrument au choix: piano, guitare, violon, flûte traversière... Le plaisir de jouer, seul ou à plusieurs -classique ou moins classique- est au cœur de la pédagogie et découle tout naturellement vers des présentations publiques.

Alors on danse! On joue!

Dès l'âge de 5 ans, on peut enfile aussi ses chaussons. Cette discipline, qui est ouverte aux filles comme aux garçons, propose des cours de danse classique et d'expression chorégraphique. Ceux-ci offrent aux élèves la technique, la maîtrise du corps et l'écoute nécessaires à la construction d'un ballet. Un spectacle tout en beauté clôture l'année académique. Les cours d'arts de la parole plongent les élèves, dès 6 ans et en fonction de leurs âges, dans la pratique de la diction, de la déclamation, du théâtre, de l'improvisation. En bref, tout ce qui constitue le jeu de l'acteur. Les présentations publiques sont multiples et amènent les apprentis comédiens vers une maîtrise de leur art.

Théâtre: «En scène» pour les adultes

A l'occasion du 25^e anniversaire de l'Académie de Genappe, un nouveau cours «En scène» sera spécifiquement dédié aux adultes, à partir de la rentrée de septembre. Autant de rencontres et de créativité que vous proposent les professeurs de l'Académie, pédagogues diplômés et artistes confirmés, tous les jours de la semaine, dès 16h (mercredi dès 13h).

L'inscription pour l'année scolaire 2016-2017 est gratuite pour les enfants de moins de 12 ans, coûte 71 euros pour les enfants de plus de 12 ans et jusqu'à la fin des études supérieures et 176 euros pour les adultes, et cela quel que soit le nombre de cours suivis. Toute une série d'exemptions sont possibles.

Renseignements

067/79.42.96, les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 15h à 18h, le mercredi de 12h à 18h, hors congés scolaires.



Horaire d'été de la Bibliothèque

La bibliothèque sera fermée au public du lundi 18 juillet au samedi 23 juillet inclus.

Ensuite, du 25 juillet au 13 août inclus, elle prendra ses quartiers d'été et sera accessible selon l'horaire suivant:

- Mardi: de 8h à 13h
- Mercredi: de 8h à 12h et de 13h à 16h
- Jeudi: de 8h à 12h
- Vendredi: de 13h à 16h
- Samedi: de 10h à 12h

Renseignements

Espace 2000, 16 -1470 Genappe
067/79.42.91 - 067/79.42.92 - 067/79.42.93

LES NETTOYEURS
N'avez plus peur de votre ordinateur

Les Nettoyeurs nettoient, sécurisent, stockent, réparent, expliquent, installent...votre ordinateur

Monsieur Léon se déplace 0472/649.442 www.les-nettoyeurs.be
PC ou MAC



Genappe en transition

Depuis plus de cinq ans, le Centre culturel dresse chaque mois le portrait d'une association de Genappe, tentant de vous faire découvrir les personnes qui se cachent derrière et ce qui les anime. Un tour d'horizon qui touche à sa fin et qui, en septembre prochain, laissera place à un nouveau concept dont nous vous dévoilerons bientôt les contours! Pour ce tout dernier portrait, il nous importait de terminer sur une note positive. Sur un vent d'espoir dont le film «Demain», documentaire au succès significatif, est porteur. voici le portrait de «Genappe en transition», un formidable projet citoyen dont nous avons rencontré deux participantes, Sabine Jaucot et Françoise Vasanne. Parce que Genappe aussi pense à demain!

C.C.G.: Pouvez-vous présenter «Genappe en transition»?

S.J. et F.V.: Nous sommes un groupe citoyen (ré)actif depuis septembre 2015, rassemblé autour d'un désir commun: mettre Genappe en transition. Nos objectifs sont de rendre notre commune résiliente, de diminuer notre impact écologique, de recréer du lien et de la convivialité là où ils manquent parfois, et surtout, d'imaginer un futur souriant pour nous et nos enfants!

C.C.G.: Vous faites donc partie d'un mouvement mondial qui existe depuis quelques années à travers le monde?

S.J. et F.V.: Oui, la transition est un mouvement qui a été initié en Angleterre notamment par Rob Hopkins, enseignant en permaculture. Les villes inscrites dans ce mouvement s'appuient sur un guide pratique qu'il a rédigé, le «Manuel de transition», et sont structurées par l'ONG «Transition Network» et plus particulièrement par le «Réseau transition» en Belgique. Elles ont essayé dans plus de 40 pays pour former ce qu'on appelle aujourd'hui le «Mouvement de la Transition».

C.C.G.: En quoi consiste ce mouvement?

S.J. et F.V.: Nous savons que le système actuel va droit dans le mur, l'idée est donc de créer des communautés qui sont résilientes et autonomes. Vu la manière dont tous les systèmes sont interconnectés, s'il arrive quelque chose, nous savons que nous n'aurons aucune capacité de réaction. Il est donc impératif de favoriser le local, de revoir notre modèle d'action et de l'appuyer sur une pluralité d'initiatives citoyennes qui reposent sur une méthode d'aménagement écologique des territoires: la permaculture. A Genappe, nous avons de la chance, nous avons beaucoup de ressources naturelles et de terrains, mais il est essentiel de commencer à s'organiser. C'est ce que nous désirons faire en entrant dans ce processus: se réapproprier la base de nos savoirs.

C.C.G.: Qui sont les personnes qui s'investissent dans le groupe?

S.J. et F.V.: Nous n'avons pas encore d'identité propre, pas encore de membres définitifs mais de plus en plus de gens marquent leur intérêt pour «Genappe en transition». La première réunion a eu lieu au mois de septembre et depuis lors, nous sommes une grosse dizaine à chaque rencontre, sans compter les bénévoles qui nous donnent des coups de main ponctuels.

C.C.G.: Tout le monde peut se joindre à vous?

S.J. et F.V.: Evidemment! Tous ceux qui veulent aider à construire un bel avenir, ceux qui sentent la même petite étincelle que nous sont les bienvenus. Nous avons tous une qualité à mettre en avant, des compétences à transmettre... Et puis, la transition s'adresse à tout le monde! C'est maintenant que nous devons agir pour relocaliser les forces vives de notre cellule citoyenne.

C.C.G.: Concrètement que proposez-vous?

S.J. et F.V.: Notre prochain projet est un lieu d'achat de produits en vrac, une épicerie bio, locale (ou équitable pour ce qui ne peut pas l'être) de produits secs (farine, céréales, sucre, fruits secs, produits d'entretien, huile olive...). Cela compléterait l'offre bio qui existe déjà à Genappe. Nous aimerions également mettre sur pied un 'Repair café', un endroit où seraient rassemblées quelques personnes qui ont une expertise dans la réparation (vélo, reprisage, etc) et qui viendraient apprendre à ceux qui présentent leurs produits défectueux à le réparer.

C.C.G.: Quelles sont les collaborations envisagées?

S.J. et F.V.: De par notre existence, nous fédérons toutes les autres associations de Genappe. Notre réseau plus de sens, car avant tout, c'est ça «Genappe en transition»: un réseau. Actuellement, («les incroyables comestibles») participent aux réunions qui se tiennent au Monty, notre quartier général, tout comme des membres d'autres associations (Natur'Art, Environnement Dyle etc.). A ce propos, les tables d'hôtes du Monty dont la prochaine aura lieu le 24 juin peuvent être l'occasion de nous rencontrer. Car pour le moment, nous avons besoin de forces vives pour porter les différents projets. Il est aussi possible de venir assister à une de nos réunions. Les informations figurent sur notre site internet et notre page facebook.

CCG: Voici un petit jeu que vous devez connaître: Il s'agit du portrait chinois. En parlant de «Genappe en transition», si c'était une discipline artistique, ce serait...?

S.J. et F.V.: La danse, car c'est une discipline où il y a beaucoup d'interactions. L'une des disciplines les plus globales!

CCG: «Si c'était un courant ou un style artistique?»

S.J. et F.V.: Le land'art, car c'est un art qui se fait avec la nature.

CCG: «Si c'était une personnalité?»

F.V.: François l'embrouille! Il touche les gens là où ça chatouille, un vrai dérangeur public, qui ose montrer comment suivre («l'élan de son cœur»). Je suis fan de sa démarche car je ressens cette même inspiration à pratiquer des «actes poétiques». C'est en vivant qu'on évolue, avec les rencontres qui nous enrichissent, les impacts et les secousses comme moyen de rester amoureux de la vie, de gens, de nous dedans comme dehors. La Transition vient de l'intérieur, d'une conscience en évolution, et l'humour est une voie directe dans cette ouverture et cette reconnaissance de notre propre essence, notre véritable nature.

CCG: «Si c'était un héros de fiction?»

S.J. et F.V.: Robin des bois.

CCG: «Et si c'était une chanson?»

S.J. et F.V.: «Respire», la chanson de Mickey 3D. C'est contemporain et les paroles sont parlantes.

CCG: «Et si c'était une qualité?»

S.J. et F.V.: En voici deux: la résilience et l'authenticité!

CCG: «Et si c'était un défaut?»

S.J. et F.V.: Le perfectionnisme, parce qu'il empêche d'évoluer. Il faut impérativement rester en mouvements pour garder une certaine liberté.

CCG: «Et si c'était une devise?»

D'où venons-nous, où allons-nous et à quelle heure on mange! C'est de Woody Allen. Et une deuxième: «Un corps sain dans un esprit sain».

CCG: «Et enfin, si» Genappe en transition était une personne, quelle confiance pourrait-t-elle nous faire aujourd'hui qu'elle n'aurait jamais formulée?

S.J. et F.V.: Le plaisir réside dans l'instant où je suis et s'applique dans toute activité... C'est une agréable manière de vivre pleinement le sens de la transition!

Renseignements

«Genappe en transition»
Le Monty, rue de Charleroi, 58
1470 Genappe
Sabine Jaucot: 067/84.07.86
genappeentransition@gmail.com
https://transitiongenappe.wordpress.com
Facebook: Genappe en transition

Apéro time!

Et si l'herbe était plus verte chez nous?

Après Bruxelles et ses apéros urbains, Charleroi et ses apéros industriels, c'est au tour de Genappe d'organiser ses «after work». Le concept, bien connu, sera décliné en une version bien de chez nous mais tout aussi sympa que les autres: se retrouver pour un apéritif... dans les champs (ou à proximité)! De 17h à minuit, vous pourrez ainsi profiter d'une ambiance musicale décontractée autour d'un cocktail ou d'une bière. Le tout en plein cœur des plus beaux paysages de Genappe!

Un DJ animera la soirée et pour les petits faims et les grosses soifs, des produits du terroir (et autres surprises gustatives), des bières locales et un bar à cocktails seront à disposition. Après la première édition qui s'est déroulée à Genappe, les suivantes auront lieu à Houtain-Le-Val le 15 juillet, à Baisy-Thy le 19 août et à Ways le 16 septembre. Chaque village mettra en avant ses spécificités pour vous recevoir dans un cadre original... qui vous réserve bien des surprises! Ouvert à tous.

Une initiative des comités des fêtes de Baisy-Thy, Genappe, Houtain-Le-Val, Ways et du Centre culturel, en collaboration avec l'Atelier de la costumière, Akhante création, le Syndicat d'Initiative et le Plan de Cohésion Sociale de la Ville de Genappe.

Renseignements

Centre culturel: 067/77.16.27
info@ccgenappe.be
Plan de cohésion sociale de la Ville de Genappe: 067/79.42.39
justine.servais@genappe.be



Stage vidéo gratuit cet été

Tu as entre 12 et 18 ans et la vidéo t'intéresse? Rejoins-nous au stage vidéo qui s'articulera autour de la thématique des droits de l'enfant, organisé par le «Bug-1» et le Centre culturel du 18 au 25 juillet. Gratuit!

Renseignements

tristan@ccgenappe.be 067/77.16.27

Vous vendez? Vendez avec l'équipe gagnante!



Chaussée de Bruxelles, 23 - 1472 Vieux-Genappe
Tél: 067/87.45.00 - Fax: 067/87.45.09 - Email: info@century21maisonblanche.be



Un anniversaire à la ferme?
Un mercredi après-midi?
Un stage pendant les vacances?
En famille, en groupe avec l'école ou la crèche!

Françoise Bodart-Sneessens
0475/35.14.25 - www.fermedelavallee.be
1, Chemin de la Fontaine - 1472 Vieux-Genappe

Ferme pédagogique de la Vallée



Théâtre au château de Thy: Peau de vache!

Chaque année, l'Echevinat de la Culture de la Ville de Genappe vous propose d'assister à une représentation de la tournée «Théâtre au château» dans un lieu chargé d'histoire. Il vous invite ainsi à vous divertir tout en découvrant notre patrimoine urbanistique ou historique, souvent inaccessible au grand public.

Cette fois, le Théâtre des Galeries utilisera les décors naturels d'un des châteaux de l'entité, situé à Thy, une ancienne seigneurie dont le nom pourrait venir du titre de noblesse d'un croisé ayant combattu à Tyr au Liban. Le château de Thy, endommagé durant les guerres du XVI^e siècle, fut reconstruit au XVII^e, puis aménagé dans un style classique en 1769. C'est dans le parc de cette demeure qui défia les siècles que le Théâtre Royal des galeries va planter ses décors le 20 juillet prochain pour une représentation à ne manquer sous aucun prétexte.

Une comédie pleine d'esprit

La Compagnie des Galeries nous propose «Peau de vache» de Barillet et Gredy. Ces auteurs ont signé ensemble une trentaine de comédies qui ont fait les beaux soirs du théâtre parisien pendant des centaines, voire des milliers de représentations. Plus qu'une signature, Barillet et Gredy constituent un label: la comédie dans ce qu'elle a de meilleure, des répliques acérées, une énergie et une gaieté communicatives. Des pièces raffinées, spirituelles, dans laquelle la légitime ambition de provoquer rires et sourires n'exclut ni le regard aimablement critique sur les comportements de l'époque, ni, à l'occasion, une certaine gravité.

Qui est la vraie peau de vache?

Marion, surnommée depuis l'enfance «Peau de vache» par ses frères, est l'épouse d'Alexis Brucker, un célèbre violoncelliste. Entière, absolue, voire brutale, elle veille jalousement sur son mari. Elle affirme volontiers qu'une bonne vacherie, «ça réveille» et «que la gentillesse c'est une solution de paresse»! Survient une jeune femme, Pauline, toute de douceur et de soumission. Elle est l'incarnation même de la gentillesse. Un match dont Alexis sera l'enjeu va s'engager entre les deux femmes. De la méchanceté ou de la bonté, qui l'emportera? De l'angélique Pauline à la terrible Marion, laquelle est la vraie «peau de vache»? Réponse sur la scène ...

Modalités pratiques

La représentation se déroulera en plein air, à 21h le mercredi 20 juillet prochain au château de Thy, rue de Thy 4-8 à Baisy-Thy (parking aisé, situé à proximité). Dès 19 heures, le site sera accessible au public, avec la découverte des jardins et de courtes visites historiques commentées par le Cercle d'Histoire du Pays de Genappe. Le prix d'entrée est fixé à 15€ en prévente et à 18€ le jour même. est conseillé de vous munir d'un vêtement chaud, la soirée pouvant être fraîche.

Cet événement culturel de l'été vous est proposé par l'Echevinat de la Culture de la Ville de Genappe, en collaboration avec le Syndicat d'Initiative qui assure la prévente des tickets au 067/77.23.43 du mardi au vendredi, de 9h à 13h et de 13h30 à 17h, le samedi de 9h à 13h, le dimanche de 9h à 13h (du 1^{er} au 19 juillet).



CENTRE CULTUREL et Vincent Girboux, Président du CPAS

Découvrir la culture autrement

Afin de faciliter l'accès aux arts et à la culture à un plus large public, le CPAS et le Centre culturel de Genappe ont mis sur pied un projet qui s'adresse aux usagers des services du CPAS: la culture autrement! L'exclusion sociale présente des aspects à la fois multiples et interdépendants: elle renvoie à un manque de revenus, lui-même lié à un manque de travail et d'accès à la formation, au logement, aux soins de santé, à la participation à la vie sociale, culturelle et sportive... Un socle de droits fondamentaux qui doivent être reconnus à chacun! Dans cette optique, le projet «la culture autrement», au cœur duquel les notions de convivialité et de participation gravitent, est un véritable tremplin vers des actions culturelles différentes.

Le droit à la culture

Au fil des années, les Centres Publics d'Action Sociale (CPAS), services sociaux de première ligne, se sont vus confier de nouvelles missions, dont celle de jouer un rôle proactif dans la lutte contre toute forme d'exclusion. En parallèle, le

droit à la culture est amené à devenir le nouveau référentiel pour les Centres culturels. Au regard de ces missions respectives, il a semblé nécessaire à ces deux institutions de proposer un projet spécifique qui favorise l'émancipation culturelle de tous, dans une perspective d'égalité des chances.

Depuis le mois de mai, une dizaine de personnes ont ainsi eu l'occasion de participer à programme riche en sorties, ateliers et rencontres: ciné-débat au Centre culturel, découverte de fresques et de graffitis à Louvain-La-Neuve, atelier créatif aux Ateliers du Lez'Arts, balade vers le Musée des Beaux-Arts et vers la Grand-Place de Bruxelles, visite de l'Atelier de marionnettes du TOF Théâtre, atelier 'récup' à la Bibliothèque de Genappe... Un ensemble d'activités qui se clôturera en juin sur une réunion d'évaluation finale et sur la construction, sur base des envies et des intérêts des participants, d'un tout nouveau programme.

S'impliquer et comprendre

Ce projet, qui s'inscrit dans une

démarche participative, permet de travailler en fonction des spécificités de tous: la parole y est valorisée et chacun peut proposer. Des moments d'échanges formels et informels sont d'ailleurs organisés tout au long des activités, dans une perspective d'écoute, de réflexion et d'affirmation culturelle et citoyenne.

Enfin, citons l'implication essentielle du secteur associatif et culturel de Genappe, car pour permettre aux bénéficiaires du projet de découvrir leur environnement et d'y prendre une place, l'idée est de proposer des activités dans la ville. Aussi, si vous mettez en place des activités originales, ludiques, culturelle et/ou citoyennes et que vous avez envie de les faire partager à petit groupe d'aventurier de la culture, n'hésitez pas à nous faire parvenir vos propositions!

Renseignements

Émilie Lavaux
pour le Centre culturel:
067/77.16.27
Karine Devos
pour le CPAS: 067/64.54.50



PVC - ALU • ESCALIERS • PARQUETS • PEINTURE • TAPISSAGE • MOULURES • DÉCORATION

Volet mini-caisson
Action :
• 22 couleurs gratuites
• Le caisson rond au prix du caisson coupé

43 ans

www.beautyhome.be
beauty.home@skynet.be

Portes et châssis en PVC
Wymar
Wymar, le choix le plus large en couleurs et une finition parfaite!

Facilité d'entretien, longévité, qualité d'isolation optimale

Aussi portes et châssis en bois ou en aluminium

DEVIS GRATUIT

... Dans chaque espace... dans chaque situation: le placard, le dressing de vos rêves adaptés à votre budget!

• SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ •

Place E. de Lalieux 45 - NIVELLES - Tél. 067/22 01 50 - Fax 067/34 01 88
Rue de Nivelles 7 - 1476 HOUTAIN-LE-VAL - Tél. 067/77 15 93 - Fax 067/78 07 48

VELUX • VITRERIE • PORTES • VOILETS • MENUISERIE BOIS • INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR • TAPISSAGE • PORTES COUPÉ-FEU

SHOWROOM à Nivelles ouvert du mardi au vendredi de 10 à 12 et de 14 à 18h - le samedi de 10 à 16h

Madame Framboise

Artisanat du monde
Boutique cadeaux

Rue Ry d'Hez, 22
1470 Baisy-Thy

+32 476 51 62 14

www.madame-framboise.be



Petit guide pour un été ensoleillé



Marché des producteurs

Le 17 juin

A l'occasion de la fête de la Saint-Jean qui se déroulera le week-end du 17-18 et 19 juin sur la Place d'Hattain à Baisy-Thy, le Syndicat d'Initiative en collaboration avec «La Baisythoise», organise un marché du terroir le vendredi 17 juin. Vins fruités, escargots, fromages, miel, liqueurs, quiches, pâtisseries, bonbons artisanaux, glaces, fruits et légumes... seront de la partie pour le plus grand plaisir de nos papilles gustatives!

Programme:

17h - 22h: marché du terroir, Food truck-Kids & Village-Bar des moines, 17h: les Apéros Baisythois, 21h: Concert : groupe «No Way».

Balade Gourmande

Le 19 juin

Venez profiter d'une balade des plus délicieuses au cœur de notre belle campagne.

Que ce soit en famille ou entre amis, c'est l'occasion de déguster des produits locaux de qualité sous le signe de la convivialité! Ce dimanche 19 juin à partir de 10h, venez donc vous dégourdir les jambes sur un magnifique parcours de 7

km au sein des villages de Baisy-Thy et Bousval. Apéritif, entrée, plat, dessert et café vous seront proposés tout au long du trajet pour vous faire découvrir les meilleurs produits de nos artisans locaux.

Tarif: 30€/personne, 28€ pour les membres du SIG. (Attention: inscription obligatoire et nombre limité).

Théâtre au château de Thy

Le 20 juillet

Dès 21h, la compagnie des Galeries présentera «Peau de vache» de Barillet et Gredy à Baisy-Thy. La représentation aura lieu en plein air au château de Thy, rue de Thy 4-8 (parking aisé, situé à proximité). Dès 19h le site sera accessible au public, avec la découverte des jardins et de courtes visites historiques commentées par le Cercle d'Histoire du Pays de Genappe. Bar et petite restauration seront à votre disposition. Une organisation de l'Echevinat de la Culture de la Ville de Genappe en collaboration avec le Syndicat d'Initiative qui assure la vente des tickets au 067/77.23.43.

Genappe en mode estival

Le 27 et 28 août

Venez faire la fête à Genappe.

Brocante, orchestre, loges foraines, marché des artisans, «Genappe estival», barbecue, etc. seront au rendez-vous. Pour plus d'informations sur le programme complet, rendez-vous sur le site: www.fetesagenappe.be

(Une initiative du comité des fêtes à Genappe en collaboration avec le Syndicat d'Initiative.)

Les Apéros Time

«l'herbe est plus verte chez nous»... Après Bruxelles et ses apéros urbains, après Charleroi et ses apéros industriels, c'est au tour de Genappe d'organiser ses Apéro Time! Le but est de se retrouver entre collègues, amis ou en famille pour vivre un moment convivial.

Les apéros proposent une ambiance musicale sympa, la découverte de produits du terroir, la dégustation de bières locales, un bar à cocktails, une petite restauration.

Programme: (tous les apéros se déroulent de 17h à minuit)

10 juin: Genappe
15 juillet: Houtain-Le-Val
19 août: Baisy-Thy
16 septembre: Ways

agenda

11 AU 30 JUIN

Expo peinture

Marie Chimkovitch expose à l'hôtel de ville, dans le cadre des fêtes de la musique.

Accessible pendant les heures d'ouverture de l'administration communale.

17, 18, 19 JUIN

Fête de la Saint-Jean

Place d'Hattain à Baisy-Thy
La Baisythoise: 0495/90.75.86
www.baisythoise.be

17 JUIN

Marché du terroir

De 17h à 22h - Place d'Hattain à Baisy-Thy
Syndicat d'Initiative: 067/77.23.43
info@signappe.be

19 JUIN

Balade Gourmande

À partir de 10h un parcours de 7 Km au cœur des villages de Baisy-Thy et Bousval.
Syndicat d'Initiative: 067/77.23.43
info@signappe.be

23 AU 26 JUIN

Fête de la musique

Article et renseignement pages 8 -9

25 ET 26 JUIN

Journées fermes Ouvertes

Article et renseignement dans cette édition.

3 JUILLET

Fête Paroissiale

A 11h: Grand'Messe en l'Eglise Saint-Jean Baptiste. Bénédiction des tracteurs, des voitures..., et animaux de compagnie vers 12h, suivis d'un repas convivial pour tous (sous réservation). Après le dîner, balade des Tracteurs fleuris à travers le village.
Abbé Richard: 067/78.03.70
muingo@msn.com

15 JUILLET

Apéro time

De 17h à minuit à Houtain-Le-val
rue du Patronage

20 JUILLET

Théâtre au château de Thy

19h: découverte des jardins, visite historique commentée par le CHAP
20h: représentation de «Peau de vache» de Barillet et Gredy, par le Théâtre des Galeries
Rue de Thy, 4 - 8
Syndicat d'Initiative: 067/77.23.43
info@signappe.be

6 AOÛT

Brocante

Organisée par le groupe Télévie de Genappe à partir de 6h.

Buvette, animation musicale, château gonflable, exposition de tracteurs

Plaine du parking Beghin - Emplacement: 3€ le mètre
Entrée par la rue de Bruxelles
Réservations obligatoires: J. Delporte 0477/17 55 69
j.delporte@hotmail.com
Versement sur le compte: BE39 1420 6495 0619 (Communication: brocante Télévie 2016)

12, 13, 14 ET 15 AOÛT

Les festivités de Houtain-le-val

Organisé par Le Quinze houtinois à la rue de Nivelles à Houtain-Le-Val
Michael Rouffange 0476/734.744 + Facebook

19 AOÛT

Apéros Time

De 17h à minuit à Baisy-Thy
(rue Godefroid de Bouillon)

27 AOÛT

Nuit des chauves-souris

De 19h à 23h
Salle communale de Loupoigne
Inscriptions: Service environnement ville de Genappe: Aude Roland 067/79.42.72 - ou Natagora: samydidier@hotmail.com

27 - 28 AOÛT

Tour Saint-Barthélémy

De 10h à 18h
Ecole communale de Bousval Avenue des combattants, 49
Les Amis de Bousval:
adbousval@gmail.com

27 ET 28 AOÛT

Genappe estival

Fête villageoise, brocante, orchestre, loges foraines, marché des artisans...
Programme complet: www.fetesagenappe.be

4 SEPTEMBRE

Anniversaire

De la Maison de l'Histoire et du Patrimoine
À partir de 10h
Avenue E. Philippe, 1a
1473 Glabais - 067/78.05.03
www.genappehistoire.be

16 SEPTEMBRE

Apéros Time

De 17h à minuit à Ways
Parc de la Dyle

18 SEPTEMBRE

Un Dimanche à Genappe

Salon des sports
De 11h à 18h au complexe sportif de Genappe
Restauration BBQ 3 viandes
Réservation: Renaud Van Peteghem 0477/32.94.03



Festivités de la Saint-Jean à Baisy-Thy

Les 17,18 et 19 juin 2016 sur la place d'Hattain à Baisy-Thy, trois jours de fête pour tous les publics, des plus jeunes aux aînés. Conforme à ses bonnes habitudes, «La Baisythoise» met les petits plats dans les grands pour assurer la réussite de ce weekend festif. Pour les 15 ans de notre comité des fêtes, amusement et convivialité seront à nouveau de la partie.

Programme

Vendredi 17 juin

- 17h-22h Marché du terroir en collaboration avec le syndicat d'initiative de Genappe.
- 17h Les Apéros Baisythois (Bar des moines, Food Truck, Kids Village).
- 20h Concert du groupe «No Way».

Samedi 18 juin

- 10h Départ du jogging des enfants.
- 11h Départ du 33^e tour Godefroid de Bouillon, challenge du Brabant Wallon.
Grande distance: 14km
Petite distance: 5km
- 12h Repas cornets de pâtes (3 sauces).
Ouverture du Kids Village.
- 13h30 Remise des prix.
- 14h Spectacle de magie (1h, gratuit).
- 15h Belgique- Irlande sur écran géant. (Cadeaux, déco, un fût offert en cas de victoire des diables rouges).
- 17h Initiation à la sculpture de ballons.
- 21h Concert du groupe «Mothercover».
- 23h Soirée «Back to the 90's». (Concert + soirée: 5€).

Dimanche 19 juin

- 8h Ballade pour motos anciennes (2 circuits, café, gaufre, repas et trophée souvenir)
PAF: 15€ Info: Petit S. au 0498/03.50 .98.
- 12h Repas du village (Véritable cochon de Piétrain à la Broche) à 13€.
Bar des moines (Orval, Maredsous, Ramée et Lothier).
Ouverture du Kids Village.
Initiation au cirque (2h-18h)
- 14h-19h Après-midi "Dancings des 4-Bras de Baisy-Thy) animé par Christophe Denis.
- 15h Spectacle Cover de Claude François par Ludovic Tournay
- 16h Démonstration de chien de berger avec la participation des enfants.
- 16h30 Décollage de la montgolfière Ores.